



**BRUSSELS
HOOFDSTEDELIJK
PARLEMENT**

—

**Integraal verslag
van de interpellaties en
mondelinge vragen**

—

**Commissie voor het Leefmilieu en de
Energie,**

**belast met het Natuurbehoud, het
Waterbeleid en de Openbare Netheid**

—

**VERGADERING VAN
DINSDAG 2 JUNI 2015**

—

**PARLEMENT
DE LA RÉGION DE
BRUXELLES-CAPITALE**

—

**Compte rendu intégral
des interpellations et
des questions orales**

—

**Commission de l'Environnement et de
l'Énergie,**

**chargée de la Conservation de la nature, de
la Politique de l'eau et de la Propreté
publique**

—

**RÉUNION DU
MARDI 2 JUIN 2015**

—

Het **Integraal verslag** bevat de integrale tekst van de redevoeringen in de oorspronkelijke taal. Deze tekst werd goedgekeurd door de sprekers. De vertaling - *cursief gedrukt* - verschijnt onder de verantwoordelijkheid van de dienst verslaggeving. Van lange uiteenzettingen is de vertaling een samenvatting.

Publicatie uitgegeven door het
Brussels Hoofdstedelijk Parlement
Directie verslaggeving
tel 02 549 68 02
fax 02 549 62 12
e-mail criv@bruparl.irisnet.be

De verslagen kunnen geconsulteerd worden op
<http://www.parlbruparl.irisnet.be/>

Le **Compte rendu intégral** contient le texte intégral des discours dans la langue originale. Ce texte a été approuvé par les orateurs. Les traductions - *imprimées en italique* - sont publiées sous la responsabilité du service des comptes rendus. Pour les interventions longues, la traduction est un résumé.

Publication éditée par le
Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale
Direction des comptes rendus
tél 02 549 68 02
fax 02 549 62 12
e-mail criv@parlbru.irisnet.be

Les comptes rendus peuvent être consultés à l'adresse
<http://www.parlbruparl.irisnet.be/>

INHOUD

INTERPELLATIES	6
Interpellatie van de heer Arnaud Pinxteren	6
tot mevrouw Céline Fremault, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,	
betreffende "de eco-iris".	
Bespreking – Sprekers:	9
Mevrouw Barbara d'Ursel-de Lobkowicz (FDF)	
Mevrouw Céline Fremault, minister	
De heer Arnaud Pinxteren (Ecolo)	
Interpellatie van mevrouw Marion Lemesre	14
tot mevrouw Céline Fremault, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,	
betreffende "het aanbod van speelpleinen in het Brussels Gewest".	
MONDELINGE VRAGEN	15
Mondelinge vraag van de heer Julien Uyttendaele	15
aan mevrouw Céline Fremault, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,	

SOMMAIRE

INTERPELLATIONS	6
Interpellation de M. Arnaud Pinxteren	6
à Mme Céline Fremault, ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de vie, de l'Environnement et de l'Énergie,	
concernant "l'Eco Iris".	
Discussion – Orateurs :	9
Mme Barbara d'Ursel-de Lobkowicz (FDF)	
Mme Céline Fremault, ministre	
M. Arnaud Pinxteren (Ecolo)	
Interpellation de Mme Marion Lemesre	14
à Mme Céline Fremault, ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de vie, de l'Environnement et de l'Énergie,	
concernant "l'offre de plaines de jeux de la Région bruxelloise".	
QUESTIONS ORALES	15
Question orale de M. Julien Uyttendaele	15
à Mme Céline Fremault, ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de vie, de l'Environnement et de l'Énergie,	

betreffende "het nieuwe actieplan van Vorst-Nationaal".		concernant "le nouveau plan d'action de Forest National".	
Mondelinge vraag van de heer Ahmed El Ktibi	18	Question orale de M. Ahmed El Ktibi	18
aan mevrouw Céline Fremault, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,		à Mme Céline Fremault, ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de vie, de l'Environnement et de l'Énergie,	
betreffende "het standpunt van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest over de GGO's".		concernant "la position de la Région de Bruxelles-Capitale vis-à-vis des OGM".	
INTERPELLATIE	23	INTERPELLATION	23
Interpellatie van mevrouw Dominique Dufourny	23	Interpellation de Mme Dominique Dufourny	23
tot mevrouw Céline Fremault, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,		à Mme Céline Fremault, ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de vie, de l'Environnement et de l'Énergie,	
betreffende "het energieverbruik in het Brussels Gewest".		concernant "la consommation d'énergie en Région bruxelloise".	
Bespreking – Sprekers:	25	Discussion – Orateurs :	25
De heer Arnaud Pinxteren (Ecolo) Mevrouw Céline Fremault, minister Mevrouw Dominique Dufourny (MR)		M. Arnaud Pinxteren (Ecolo) Mme Céline Fremault, ministre Mme Dominique Dufourny (MR)	
MONDELINGE VRAGEN	31	QUESTIONS ORALES	31
Mondelinge vraag van de heer Arnaud Pinxteren	31	Question orale de M. Arnaud Pinxteren	31
aan mevrouw Céline Fremault, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,		à Mme Céline Fremault, ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de vie, de l'Environnement et de l'Énergie,	
betreffende "de milieu-impact van de bouw van een megagevangenis in Haren en de eventuele alternatieve implantingsplaatsen".		concernant "l'impact écologique de l'implantation d'une méga-prison à Haren et les éventuelles localisations alternatives".	

<p>Mondelinge vraag van mevrouw Liesbet Dhaene 38</p> <p>aan mevrouw Céline Fremault, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,</p> <p>betreffende "de aanwezigheid van asbestvezels in het leidingwater".</p>	<p>Question orale de Mme Liesbet Dhaene 38</p> <p>à Mme Céline Fremault, ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de vie, de l'Environnement et de l'Énergie,</p> <p>concernant "la présence de fibres d'amiante dans l'eau de distribution".</p>
<p>Mondelinge vraag van mevrouw Evelyne Huytebroeck 41</p> <p>aan mevrouw Céline Fremault, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,</p> <p>betreffende "de uitvoering van een energiepact in België".</p>	<p>Question orale de Mme Evelyne Huytebroeck 41</p> <p>à Mme Céline Fremault, ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de vie, de l'Environnement et de l'Énergie,</p> <p>concernant "la mise en place d'un pacte énergétique en Belgique".</p>
<p>Mondelinge vraag van de heer Pierre Kompany 45</p> <p>aan mevrouw Céline Fremault, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,</p> <p>betreffende "de toepassing van de ordonnantie van 20 juni 2013 betreffende het pesticidegebruik".</p>	<p>Question orale de M. Pierre Kompany 45</p> <p>à Mme Céline Fremault, ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de vie, de l'Environnement et de l'Énergie,</p> <p>concernant "l'application de l'ordonnance du 20 juin 2013 relative à l'utilisation des pesticides".</p>

*Voorzitterschap: mevrouw Viviane Teitelbaum, voorzitter.
Présidence : Mme Viviane Teitelbaum, présidente.*

INTERPELLATIES

Mevrouw de voorzitter.- Aan de orde zijn de interpellaties.

INTERPELLATIE VAN DE HEER ARNAUD PINXTEREN

**TOT MEVROUW CÉLINE FREMAULT,
MINISTER VAN DE BRUSSELSE
HOOFDSTEDELIJKE REGERING,
BELAST MET HUISVESTING,
LEVENSKWALITEIT, LEEFMILIEU EN
ENERGIE,**

betreffende "de eco-iris".

Mevrouw de voorzitter.- De heer Pinxteren heeft het woord.

De heer Arnaud Pinxteren (Ecolo) *(in het Frans).*- *De eco-iris werd tijdens de vorige legislatuur ingevoerd na een studie waaraan Brussel Leefmilieu, het Centre d'études économiques et sociales de l'environnement van de Université libre de Bruxelles, de Groupe One en het Réseau financement alternatif (RFA) hadden meegewerkt.*

De eco-iris is een alternatieve munt. Tien eco-Iris is één euro waard. Met de invoering ervan worden milieuvriendelijk gedrag en duurzame consumptie gestimuleerd. Het is de bedoeling om de plaatselijke economie te stimuleren door Brusselse kleine en middelgrote ondernemingen (KMO's) gebruik te laten maken van de eco-iris.

De testfase ging van start in september 2012 in Vorst en in maart 2013 in Schaarbeek. In 2014 werden ook Sint-Jans-Molenbeek, Watermaal-Bosvoorde en Sint-Gillis opgenomen in de testfase.

Concreet betekent dit dat elke positieve actie

INTERPELLATIONS

Mme la présidente.- L'ordre du jour appelle les interpellations.

INTERPELLATION DE M. ARNAUD PINXTEREN

**À MME CÉLINE FREMAULT,
MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE
LA RÉGION DE BRUXELLES-
CAPITALE, CHARGÉE DU
LOGEMENT, DE LA QUALITÉ DE VIE,
DE L'ENVIRONNEMENT ET DE
L'ÉNERGIE,**

concernant "l'Eco Iris".

Mme la présidente.- La parole est à M. Pinxteren.

M. Arnaud Pinxteren (Ecolo).- Le système éco-iris a été mis en place lors de la législature précédente à la suite d'une étude réalisée en collaboration avec Bruxelles Environnement, le Centre d'études économiques et sociales de l'environnement de l'Université libre de Bruxelles, Groupe One et le Réseau financement alternatif (RFA).

L'éco-iris est une monnaie complémentaire. Dix éco-iris valent un euro. Les objectifs spécifiques d'un tel outil sont de deux ordres : le soutien et l'incitation à l'écomportement et à la consommation durable, et la stimulation de l'économie locale en ouvrant le système aux petites et moyennes entreprises (PME) bruxelloises.

La phase pilote a été entamée sur deux territoires : à Forest, dans le quartier du Wiels, en septembre 2012 et à Schaarbeek en mars 2013, dans le quartier Helmet-Colignon. Il s'est ensuite étendu à trois nouvelles communes, qui ont rejoint la phase test en 2014 : Molenbeek-Saint-Jean, Watermael-

(gebruik van het openbaar vervoer, besparen op de energiefactuur, aanleg van een groendak enzovoort) wordt beloond met een bedrag in eco-iris dat bij de deelnemende handelaars, buurtverenigingen en plaatselijke en culturele instellingen kan worden besteed.

De partners kunnen zichzelf op een positieve manier promoten op het vlak van duurzame ontwikkeling en op die manier klanten aantrekken. Ze kunnen hun activiteiten promoten in het eco-irisnetwerk. Eco-irissen kunnen bij andere partners worden uitgegeven of na aftrek van een commissie van 5% worden gewisseld voor euro's.

In februari 2014 gebruikten 650 mensen en 40 winkels het systeem. Er waren bijna 56.000 eco-irisbiljetten in omloop, voor een totaal van 5.600 euro. Daarna werd nog ongeveer 120.000 eco-iris uitgegeven. In de eerste testfase wordt nagegaan hoe het systeem nog moet worden bijgestuurd.

Er was een proeffase van dertig maanden gepland, en nog voor de invoering van de eco-irissen werd al rekening gehouden met een aantal problemen, namelijk het beperkte aantal gebruikers (slechts vijf deelnemende wijken), een om technologische redenen beperkt budget (waardoor men papiergeld moest blijven gebruiken) en het kleine aantal instanties dat de eco-iris kan verstrekken.

Er mocht dus niet overhaast te werk worden gegaan bij de invoering van de eco-iris, zodat het project na een structurele evaluatie eventueel kon worden bijgestuurd.

Op 10 februari 2015 meldde het kantoor van Sint-Jans-Molenbeek echter op zijn website dat het gewest de oorspronkelijke versie van het eco-irisproject niet langer steunde en dat het project daarom werd stopgezet. Wie nog eco-irissen had, kreeg de goede raad om ze voor de vervaldag van 31 maart 2015 uit te geven. Handelszaken zouden ze wel nog langer kunnen omwisselen.

In een interview met de RTBF in november 2014 verklaarde minister Fremault dat het project zijn beste tijd had gehad. De journalist voegde eraan toe dat nu Evelyne Huytebroeck met Ecolo naar de oppositie was verwezen, ook de eco-iris zo goed als zeker verleden tijd was en dat volgens

Boitsfort et Saint-Gilles.

Concrètement, pour chaque action positive accomplie, comme l'utilisation des transports en commun, la réduction de sa facture énergétique ou la verdurisation de sa toiture, le citoyen reçoit un nombre déterminé d'éco-iris délivrés par son antenne de quartier. Il peut ensuite dépenser les éco-iris obtenus dans un réseau de partenaires participants, comme les commerçants et les associations de quartiers. Les institutions locales et culturelles participent également au système.

C'est l'occasion, pour ces partenaires, de donner d'eux-mêmes une image positive axée sur le développement durable et de fidéliser une clientèle. Ils bénéficient également d'une promotion de leurs activités via le réseau des éco-iris. Ils ont ensuite la possibilité, soit de dépenser les éco-iris auprès d'autres commerces partenaires pour obtenir des biens et services, soit de les échanger auprès de l'opérateur commercial contre des euros, moyennant une décote, soit une commission de 5%.

En février 2014, 650 personnes et 40 commerces utilisaient ce dispositif pour près de 56.000 billets éco-iris en circulation, ce qui représentait une valeur de 5.600 euros. Quelque 120.000 éco-iris supplémentaires ont ensuite été injectés, soit 12.000 euros pour compléter cette première phase pilote, dont l'objectif est de définir les contraintes et les paramètres à modifier, notamment les choix technologiques, pour optimiser l'utilisation des éco-iris.

L'étude réalisée par Bruxelles Environnement, l'ULB, Groupe One et le RFA prévoyait une phase pilote de trente mois et notait, avant même la concrétisation de l'éco-iris, une série de contraintes qui pèseraient sur cette première phase : un nombre restreint d'utilisateurs (puisque la phase pilote ne s'étend que sur cinq quartiers), un budget limité sur les aspects technologiques (qui rend le recours à une monnaie papier nécessaire) et enfin, un nombre restreint d'émetteurs (puisque seules les antennes locales sont en mesure d'allouer des éco-iris).

Il s'agissait donc de ne pas prendre de décision hâtive sans une phase d'évaluation structurelle, tenant compte des différents obstacles dans la mise en place de ce nouvel outil de

minister Fremault de kosten te hoog zijn in vergelijking met de baten. Eco-irissen die nog in omloop waren, zouden echter nog steeds kunnen worden gebruikt. Gemeenten die het project wilden voortzetten, zouden worden gesteund.

Het is goed dat de eco-iris wordt geëvalueerd.

Welke evaluatiemethode werd gebruikt? Wie heeft de evaluatie uitgevoerd? Hoe luidde de analyse? Hoe heeft de eco-iris een gedragswijziging in de hand gewerkt? Welk effect zou een bijkomende kapitaalinjectie hebben? Welke criteria werden voor deze analyse gehanteerd? Tot welke conclusies kwam de evaluatie en hoe loopt het proefproject verder?

De comités en mensen die het experiment willen voortzetten, zouden de maatregel kunnen bijsturen. In de beginfase werd 600.000 euro geïnvesteerd. Als het experiment nu wordt stopgezet, had men het geld net zo goed over de balk kunnen gooien. Hoe kan een dergelijke investering in de toekomst worden terugverdiend met een soortgelijk of bijgestuurd alternatief muntsysteem?

De doelstellingen van de eco-iris waren het stimuleren van duurzaam gedrag en het ontwikkelen van de plaatselijke economie. Misschien heeft het economische aspect te weinig aandacht gekregen, want ik zie in dit systeem een interessante mogelijkheid om de plaatselijke economie te herstructureren.

Hebt u nagedacht over een alternatief systeem? Hebt u met de plaatselijke kantoren over hun ervaringen gesproken voordat de evaluatie van start ging?

développement durable, avant une éventuelle réorientation ou un éventuel redéploiement.

Or, le 10 février 2015, l'antenne locale de Molenbeek-Saint-Jean a publié sur son site internet le communiqué suivant : "Chère utilisatrice, cher utilisateur, suite à la décision de la Région de ne plus soutenir le projet éco-iris dans sa forme initiale, nous sommes dans l'incapacité de continuer ce projet à Molenbeek-Saint-Jean. Si vous n'avez pas encore dépensé vos éco-iris, nous attirons votre attention sur le fait qu'après le 31 mars 2015, ils seront périmés et vous ne pourrez plus les utiliser. N'hésitez donc pas à les utiliser ! Les commerces, quant à eux, pourront échanger leurs éco-iris en euros après la date de validité de ceux-ci. Nous vous remercions de tous les gestes durables que vous avez réalisés tout au long de l'année 2014 et de votre soutien au projet."

Madame la ministre, vous déclariez aussi en novembre 2014 dans une interview accordée à la RTBF, et dont je me permets de citer ici un extrait : "On devrait bientôt en parler au passé." Le journaliste ajoutait : "C'est la conclusion de Céline Fremault, nouvelle ministre cdH de l'Environnement. C'était une initiative de sa prédécesseure, Evelyne Huytebroeck. Ecolo a été renvoyé dans l'opposition et ses éco-iris aux oubliettes, enfin presque".

Le journaliste ajoutait : "La ministre Céline Fremault explique que l'investissement s'est révélé trop important par rapport aux résultats, mais que les éco-iris en circulation peuvent encore être utilisés. Certaines communes seront aidées, conseillées, si elle veulent maintenir le projet à leur échelle."

Au vu de ces éléments, je souhaiterais vous poser quelques questions. Il me semble normal d'évaluer un dispositif, son impact et son calibrage, comme c'était prévu. Le projet des éco-iris devait répondre à une série de contraintes bien identifiées, avec la volonté de procéder par essaimage dans des quartiers pilotes. Son évaluation était donc indispensable.

Quelle a été la méthode d'évaluation ? Par qui a-t-elle été réalisée ? Quels sont les éléments analysés ? Quel est l'impact des éco-iris en termes de changements de comportement ? Quels seraient les effets d'une injection supplémentaire de

monnaie ? Quels sont les critères retenus pour cette analyse ? Quelles sont les conclusions de l'évaluation et quelles suites seront-elles données au projet pilote ?

Des comités souhaitent poursuivre l'expérience. Un recalibrage du dispositif pourrait être envisagé au travers des personnes qui veulent le poursuivre. Un montant de 600.000 euros a été investi dans la phase de lancement. Interrompre l'expérience alors qu'elle pourrait être poursuivie, ce serait perdre de l'argent. Comment un tel investissement public pourrait-il être amorti à l'avenir dans un système de monnaie complémentaire similaire ou recalibré ?

En termes de réorientation, je rappelle les deux objectifs qui sous-tendent les éco-iris : la valorisation des comportements durables, mais aussi le développement économique local. Pour ce dernier, la monnaie complémentaire bruxelloise est un levier intéressant. Peut-être le volet économique des éco-iris n'a-t-il pas été assez développé. J'y vois une possibilité de redéploiement du secteur.

Avez-vous réfléchi à la mise en place d'un système alternatif ? Avez-vous reçu les antennes locales pour qu'elles témoignent des dynamiques en présence ? Je suppose que pour réaliser ladite évaluation, vous avez entendu les divers intervenants.

Bespreking

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw d'Ursel-de Lobkowicz heeft het woord.

Mevrouw Barbara d'Ursel-de Lobkowicz (FDF) (in het Frans).- *Wij vonden het systeem erg ingewikkeld, inefficiënt en duur, zonder nog te spreken over de dure reclamecampagne.*

Wij zouden klaar en duidelijk willen weten hoeveel dit alles heeft gekost, inclusief de reclamecampagne. Kunnen wij het betreffende verslag van de Inspectie van Financiën krijgen?

Discussion

Mme la présidente.- La parole est à Mme d'Ursel-de Lobkowicz.

Mme Barbara d'Ursel-de Lobkowicz (FDF).- Mon groupe estime que le système a été très compliqué, inefficace et très onéreux. Et je ne parle même pas de la vaste campagne publicitaire, elle aussi fort coûteuse, dont il a bénéficié.

Nous aimerions avoir des informations transparentes et précises sur le système. Combien a-t-il coûté, campagne publicitaire comprise ? Pourrait-on disposer du rapport complet de l'Inspection des finances sur le système ?

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Fremault heeft het woord.

Mevrouw Céline Fremault, minister (in het Frans).- *Ik zal u nog laten weten hoeveel de reclamecampagne heeft gekost.*

In 2009 voerde Leefmilieu Brussel een vergelijkende studie uit over een alternatief muntsysteem om bepaalde gedragingen te stimuleren. Naar aanleiding van die studie werden aanbevelingen geformuleerd over het invoeren van zo'n systeem en het halen van een aantal milieudoelstellingen. Het project ging van start in september 2011.

Leefmilieu Brussel ging na wat het meest geschikte model was en welke instanties daarbij moesten worden betrokken. De financiële leefbaarheid van het systeem op lange termijn werd geëvalueerd. De resultaten werden in 2014 bekend gemaakt.

Om de eco-iris plaatselijk ingang te laten vinden, proberen de initiatiefnemers het systeem te promoten bij plaatselijke handelszaken en samen te werken met buurtbewoners en wijkverenigingen.

Op dit ogenblik zijn slechts twee wijken (Wiels in Vorst en Helmet in Schaerbeek) en drie gemeenten (Sint-Jans-Molenbeek, Sint-Gillis en Watermael-Bosvoorde) in het project gestapt. Alle gemeenten hebben een eigen comité met vertegenwoordigers van de deelnemers (handelaars, burgers en gemeente) die het project ter plaatse ontwikkelen. De initiatiefnemers van de vijf zones en Leefmilieu Brussel komen om de zes weken samen. Een consultant leidt die vergaderingen in goede banen en helpt de plaatselijke groepen met de invoering van de eco-iris.

Tussen maart en juni 2014 evalueerde Leefmilieu Brussel de kwaliteit van het project. Alle gebruikers kregen een online vragenlijst, maar slechts 140 van hen reageerden. Om de evaluatie te finetunen moesten er dus nog gesprekken worden gevoerd met de deelnemende handelaren en de winkeliers die hadden afgehaakt. Dat gebeurde vooral in de wijken Helmet en Wiels.

De meeste handelaren bleken de eco-iris wel te aanvaarden als betaalmiddel, maar er verder weinig mee doen. Er blijken ook twee ongeveer

Mme la présidente.- La parole est à Mme Fremault.

Mme Céline Fremault, ministre.- Je vous transmettrai le détail du budget publicitaire par après.

Bruxelles Environnement a réalisé dès 2009 une étude de comparaison sur les expériences de monnaie complémentaire visant à encourager des comportements spécifiques. L'étude a fait plusieurs recommandations pour mettre en place un tel système et réaliser un certain nombre d'objectifs environnementaux à Bruxelles. Le démarrage du projet a été décidé en septembre 2011.

Bruxelles Environnement a initié une étude pour définir le modèle de structure le plus opportun, envisager les acteurs à impliquer et analyser la viabilité financière du système sur plusieurs années. Les résultats ont été diffusés en 2014.

L'ancrage local de la monnaie éco-iris est censé se réaliser sur chaque commerce par un ou plusieurs porteurs de projets, qui organise notamment le démarchage de commerces, la collaboration avec les acteurs et associations de quartier et la communication au niveau local.

Aujourd'hui, seuls deux quartiers, le Wiels à Forest et Helmet à Schaerbeek, et trois communes, Molenbeek-Saint-Jean, Saint-Gilles et Watermael-Boitsfort, participent au projet. Chacun de ces territoires possède un comité local constitué des représentants des parties prenantes - commerçants, citoyens et commune -, chargé d'élaborer un projet tenant compte des spécificités locales. Les porteurs de projet des cinq territoires se réunissent toutes les six semaines au sein d'un comité régional. Bruxelles Environnement y participe également. Un consultant a été engagé pour assurer l'animation des réunions. Il accompagne les groupes locaux dans la mise en place de la monnaie éco-iris.

Une évaluation qualitative du projet a été réalisée entre mars et juin 2014 par Bruxelles Environnement. Un questionnaire en ligne a été envoyé à tous les utilisateurs, mais seulement 140 personnes y ont répondu. Pour compléter les résultats de cette évaluation, des entretiens ont été menés avec des commerçants du réseau éco-iris, y compris ceux qui se sont retirés du projet, pour

even grote groepen te bestaan: handelszaken die veel eco-irissen ontvangen (winkels voor duurzame levensmiddelen in Schaarbeek) en handelszaken die weinig eco-irissen ontvangen (de meeste handelszaken in Vorst waar geen basislevensmiddelen worden verkocht).

48% van de handelaren heeft naar eigen zeggen geen nieuwe klanten gewonnen door de eco-iris. Het commerciële belang ervan is dus beperkt. 28% van de ontvangers die de eco-iris ontving, gaf ze weer uit. De overige 34% heeft ze weer omgewisseld in euro, vooral omdat er weinig mogelijkheden zijn om ze uit te geven. Ook de commissie van 5% om de eco-iris om te ruilen in euro wordt als een hinderpaal beschouwd, net als het feit dat maar weinig klanten de eco-iris blijken te gebruiken.

Na drie jaar heeft het systeem in de vijf testzones het Brussels Gewest 857.313 euro gekost. Mensen verzamelden vooral eco-irissen door abonnementen voor het openbaar vervoer te kopen, een antireclamesticker op hun brievenbus te plakken, een contract af te sluiten voor de levering van groene energie, zich in te schrijven bij een bibliotheek die lid is van het eco-irisnetwerk of een Villo-abonnement te kopen.

Uit een studie van Financité in opdracht van Leefmilieu Brussel over het meest geschikte model en de levensvatbaarheid van de eco-iris op lange termijn blijkt dat het project in een doodlopend straatje zit en dat het sop de kool niet waard is. Het besluit van de studie luidt dat het systeem op grote schaal en op lange termijn niet werkt en dat de doelstellingen niet voldoende worden gehaald omdat het te ingewikkeld is en niet beantwoordt aan de behoeften van de betrokken partijen.

Volgens de studie kan het systeem pas levensvatbaar worden als Leefmilieu Brussel het overneemt, wat met een investering van 1,6 miljoen euro gepaard zou gaan, of een verdrievoudiging van het budget. Daarvoor zitten wij echter te krap bij kas.

Als het project niet alleen duur is, maar bovendien geen noemenswaardige voordelen heeft voor het milieu, is het niet meer dan redelijk dat het systeem in vraag wordt gesteld. Om dit na te gaan, heeft mijn kabinet contact opgenomen met de plaatselijke initiatiefnemers om te bekijken of het

apprendre de leur expérience et affiner l'évaluation. Ces entretiens se sont concentrés sur les quartiers participant à la première phase, c'est-à-dire Helmet et Wiels.

On en retient que la participation de la plupart des commerçants se limite à accepter les éco-iris comme moyen de paiement. Très peu d'entre eux s'impliquent davantage, notamment en expliquant le projet aux acheteurs ou en leur proposant de rendre la monnaie en éco-iris. On observe deux groupes de taille équivalente : ceux qui ont beaucoup d'éco-iris, notamment les commerces d'alimentation durable de Schaarbeek, et ceux qui en ont très peu, comme la plupart des commerces de Forest sans produits alimentaires de base.

Quarante pour cent des commerçants déclarent ne pas avoir eu de nouveaux clients qui payent en éco-iris, ce qui relativise l'objectif de soutien à ces commerçants. Vingt-huit pour cent des commerçants ayant reçu des éco-iris ont fait à leur tour des achats avec eux. Les autres commerçants ont fait le choix de les échanger en euros, ce qui pose problème. La difficulté la plus importante rencontrée par ces derniers est le manque d'options pour dépenser les éco-iris (34%). La décote de 5% est également considérée comme une contrainte. De même, le fait que peu de clients utilisent les éco-iris apparaît aussi comme une contrainte du système.

Le coût du projet régional s'élève aujourd'hui à 857.313 euros après trois ans sur cinq territoires. Voici le top cinq des écogestes réalisés :

- 418 abonnements aux transports en commun ;
- 192 appositions d'un autocollant "Pas de publicité", sur la boîte aux lettres ;
- 157 fournitures en électricité verte ;
- 144 inscriptions comme membre d'une bibliothèque membre du réseau éco-iris ;
- 102 abonnements à Villo.

Bruxelles Environnement a par ailleurs commandé une étude, réalisée par Financité, visant à développer le modèle de structure le plus opportun pour gérer les éco-iris à long terme et analyser leur viabilité sur plusieurs années. Les résultats de

project binnen bepaalde financiële grenzen kan worden bijgestuurd.

De ontmoeting met de vijf plaatselijke comités en het departement duurzame consumptie van Brussel Leefmilieu vond plaats op 2 december 2014.

Tijdens de ontmoeting benadrukte mijn kabinet dat het systeem te duur was en vroeg het de plaatselijke comités met een goedkoper voorstel te komen. Dat nieuwe voorstel moet nog bekeken worden. Molenbeek heeft zich intussen teruggetrokken uit het project.

Er is veel geïnvesteerd in de voorbereidende fase en de invoering van de eco-iris. Nu stellen we vast dat de eco-iris niet goed circuleert en dat veel handelaars het moeilijk vinden om ze uit te geven. Een aantal handelaars heeft zich daarom teruggetrokken.

Het probleem is dat het systeem bedacht is om gedragsveranderingen te stimuleren en pas gaandeweg het idee ontstond om met een alternatieve munt te werken. Ik wacht dus op de analyse en een nieuw voorstel van Leefmilieu Brussel alvorens een definitieve uitspraak te doen.

cette étude montrent que, dans sa configuration actuelle, le projet se dirige vers une impasse totale et que les charges financières sont démesurées au vu des résultats engrangés. L'étude conclut : "Le modèle reposant sur une approche citoyenne nécessitant l'implication d'acteurs locaux avec un développement progressif, il s'avère inopérant à grande échelle, car il ne permet pas d'assurer la pérennité du dispositif sur le plan financier. La poursuite des deux objectifs est inefficace, car ceux-ci conduisent à travailler avec des publics différents et des logiques trop différentes. Il en résulte un système complexe qui ne répond pas aux intérêts des différentes parties prenantes".

L'étude relève également que pour être viable, le système doit être externalisé à Bruxelles Environnement. Elle met en évidence des implications budgétaires bien plus importantes, qui correspondraient à un triplement du budget actuel, soit un investissement de 1,6 million d'euros d'ici 2019. Les difficultés financières que nous rencontrons ne nous permettent pas de nous livrer à ce type de multiplication de certains budgets.

A-t-on reçu des nouvelles des antennes locales ? Si le coût du projet s'avère disproportionné, l'absence de véritables impacts environnementaux a légitimement incité à remettre en question le système sous sa forme actuelle. J'ai demandé à mon cabinet de rencontrer les porteurs locaux pour aborder les différentes réorientations du projet, afin de répondre aux objectifs d'un cadre budgétaire maîtrisé et de conserver les dynamiques locales.

La rencontre a eu lieu le 2 décembre 2014. Les cinq comités locaux étaient représentés, ainsi que le département consommation durable de Bruxelles Environnement.

Lors de la rencontre, mon cabinet a insisté sur le fait que le système était trop cher au regard de ses résultats et a demandé aux comités locaux de faire une proposition de fonctionnement moins coûteuse. Les comités ont tout récemment remis une nouvelle proposition à Bruxelles Environnement, qui doit être analysée et ne m'a pas encore été envoyée. Dans l'intervalle, l'antenne locale de Molenbeek a pris la décision de se retirer du projet.

Dès le départ, beaucoup de ressources ont été

Mevrouw de voorzitter.- De heer Pinxteren heeft het woord.

De heer Arnaud Pinxteren (Ecolo) *(in het Frans).*- *Ik dank u dat u de deur voor alternatieve munten niet definitief sluit. Ik zeg dat niet uit ideologische overwegingen. Als econoom denk ik immers dat de belangrijkste verdienste van een extra betaalmiddel niet zozeer bestaat in het stimuleren van milieuvriendelijk gedrag, maar veeleer in het bevorderen van de lokale economie. Ik vind dan ook dat de economische benadering van bij het begin voorrang had moeten krijgen.*

Het systeem had kunnen slagen als het op voldoende grote schaal was ingevoerd. Er bestaan een heleboel geslaagde experimenten met alternatieve munten en talloze steden zetten zulke projecten op het getouw. Ik geloof dat ze kennis hebben genomen van de resultaten met de eco-iris. Experts op het gebied van alternatieve munten wisselen immers ervaringen uit met elkaar. Steden blijven erin investeren, dus moeten ze er het belang wel van inzien.

De deur staat dus nog op een kier. Dat is ook belangrijk omdat in de aanbevelingen van het verslag van Financité staat dat de alternatieve munt een instrument is waarmee lokale distributiekkanalen worden versterkt. Financité benadrukt ook dat het systeem enkel kan functioneren als het voldoende grootschalig is.

investies dans la phase préparatoire et la mise en place du système des éco-iris. Force est de constater que la circularité de la monnaie reste un défi et que les commerces ont des difficultés à dépenser leurs éco-iris dans le réseau. Un certain nombre d'entre eux se sont retirés pour cette raison.

Le problème réside dans le fait que le système a été conçu pour promouvoir les changements de comportement avant d'être réorienté, en cours de processus, vers un objectif de monnaie complémentaire. J'attends donc l'analyse, l'avis et la nouvelle proposition de Bruxelles Environnement avant de me prononcer définitivement.

Je verserai au compte rendu une ventilation des montants, publicité comprise.

Mme la présidente.- La parole est à M. Pinxteren.

M. Arnaud Pinxteren (Ecolo).- Merci pour vos réponses complètes. Merci aussi de ne pas fermer tout à fait la porte aux projets de monnaie complémentaire.

Je ne me situe pas dans une logique idéologique par rapport à la monnaie complémentaire. En tant qu'économiste, j'estime que la première vertu d'une monnaie complémentaire, c'est la stimulation économique locale qu'elle permet, et pas le soutien des écogestes. C'était donc, à mon sens, une approche économique qui aurait dû prévaloir dès l'entame du projet.

Donner de l'ampleur au système lui permettrait de s'imposer. En l'occurrence, on a voulu y aller progressivement, même si pour certains, les budgets étaient déjà énormes du fait que le projet implique effectivement un investissement important.

Il existe une série d'expériences réussies en matière de monnaie complémentaire et de nombreuses villes se lancent dans ce type de projet. Je crois qu'elles ont connaissance de l'expérience bruxelloise. Le monde des monnaies complémentaires est en effet un petit monde et des échanges entre experts existent. Si des villes continuent à investir dans de tels projets, je crois

Het bedrijf stelt bijvoorbeeld voor om energiepremies uit te betalen met de eco-iris om de munt voldoende te verspreiden. Dat zou het Brussels Gewest geen cent extra kosten.

Daarmee is natuurlijk niet alles opgelost, want de problemen met het omwisselen van de eco-iris en dergelijke blijven bestaan. Het zou niettemin interessant zijn om na te denken over een manier waarop de lokale economie met kleinschalige distributiekanaalen gestimuleerd kan worden met behulp van een alternatieve munt. Misschien kan het systeem van de eco-iris worden aangepast.

- Het incident is gesloten.

**INTERPELLATIE VAN MEVROUW
MARION LEMESRE**

**TOT MEVROUW CÉLINE FREMAULT,
MINISTER VAN DE BRUSSELSE
HOOFDSTEDELIJKE REGERING,
BELAST MET HUISVESTING,
LEVENSQUALITEIT, LEEFMILIEU EN
ENERGIE,**

**betreffende "het aanbod van speelpleinen
in het Brussels Gewest".**

que c'est qu'elles y voient un intérêt.

J'entends que vous ne fermez pas tout à fait la porte. C'est d'autant plus important que parmi les recommandations du rapport de Financité, que vous avez évoqué, figure notamment le fait que la monnaie complémentaire est un outil qui permet, par excellence, de renforcer les circuits courts. Financité souligne aussi que si l'on veut que le système fonctionne, il faut créer une masse monétaire importante. Son rapport propose, par exemple, de verser les primes énergie en éco-iris pour créer de la masse monétaire. Sans dépense supplémentaire pour la Région bruxelloise au niveau budgétaire, cela permettrait d'injecter de la monnaie éco-iris dans le système, et donc de le renforcer et de le généraliser à l'échelle bruxelloise.

Évidemment, cela ne résout pas l'ensemble des problèmes, ni tous ceux que vous avez cités. Les problèmes de la conversion et de la décote que vous avez évoqués, ainsi que ceux de l'accès à des biens et du nombre de commerçants qui participent, restent posés.

J'estime toutefois, et vous l'avez évoqué, qu'il serait intéressant de réfléchir à la manière de faire vivre l'idée du renforcement de l'économie locale et des circuits courts au travers d'une monnaie complémentaire, peut-être avec un système ajusté, comme c'était prévu au départ.

- L'incident est clos.

**INTERPELLATION DE MME MARION
LEMESRE**

**À MME CÉLINE FREMAULT,
MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE
LA RÉGION DE BRUXELLES-
CAPITALE, CHARGÉE DU
LOGEMENT, DE LA QUALITÉ DE VIE,
DE L'ENVIRONNEMENT ET DE
L'ÉNERGIE,**

**concernant "l'offre de plaines de jeux de la
Région bruxelloise".**

Mevrouw de voorzitter.- Bij afwezigheid van de indiener, die verontschuldigd is, wordt de interpellatie naar een volgende vergadering verschoven.

MONDELINGE VRAGEN

Mevrouw de voorzitter.- Aan de orde zijn de mondelinge vragen.

MONDELINGE VRAAG VAN DE HEER JULIEN UYTTENDAELE

AAN MEVROUW CÉLINE FREMAULT, MINISTER VAN DE BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE REGERING, BELAST MET HUISVESTING, LEVENSKWALITEIT, LEEFMILIEU EN ENERGIE,

betreffende "het nieuwe actieplan van Vorst-Nationaal".

Mevrouw de voorzitter.- De heer Uyttendaele heeft het woord.

De heer Julien Uyttendaele (PS) *(in het Frans).*- *Op 22 april vernamen we dat de directie van de Sportpaleisgroep klaar was met haar actieplan voor Vorst Nationaal.*

De concertzaal veroorzaakt niet alleen veel geluidsoverlast, de omliggende wijken hebben ook te kampen met parkeer- en mobiliteitsproblemen, alle inspanningen van de exploitant ten spijt. Die zorgde voor een 'Event Pass' waarmee je gratis met de MIVB kunt reizen en voor gratis parkeer-gelegenheid op openbare en privéterreinen. Daarnaast zijn er hogere MIVB-frequenties en wordt autodelen gestimuleerd.

Om de mobiliteitsknoop in de omliggende wijken te ontwarren, voerde de directie van Vorst Nationaal communicatie over genummerde plaatsen, waardoor mensen geen uren voor het

Mme la présidente.- En l'absence de l'auteure, excusée, l'interpellation est reportée à une prochaine réunion.

QUESTIONS ORALES

Mme la présidente.- L'ordre du jour appelle les questions orales.

QUESTION ORALE DE M. JULIEN UYTTENDAELE

À MME CÉLINE FREMAULT, MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE, CHARGÉE DU LOGEMENT, DE LA QUALITÉ DE VIE, DE L'ENVIRONNEMENT ET DE L'ÉNERGIE,

concernant "le nouveau plan d'action de Forest National".

Mme la présidente.- La parole est à M. Uyttendaele.

M. Julien Uyttendaele (PS).- Le mercredi 22 avril dernier, nous apprenions que la direction du groupe Sportpaleis avait dévoilé son nouveau plan d'action concernant l'avenir de la salle de spectacle de Forest National.

Comme je l'avais déjà évoqué le 31 mars dernier, l'exploitation actuelle de la salle de spectacle de Forest National pose de nombreux problèmes aux riverains. Si les nuisances sonores, véritable cauchemar des riverains voisins du site, sont souvent évoquées, les problèmes de stationnement et de mobilité dans les quartiers avoisinants les jours de grands événements sont particulièrement aigus.

De nombreuses mesures ont pourtant été mises en place par les gestionnaires de la salle, ainsi que par les autorités communales et régionales ces

concert voor de zaal hoeven te verzamelen. Dat is leuk voor de concertgangers, maar het zet helemaal geen zoden aan de dijk wat de mobiliteit betreft.

Het actieplan omvat ook de modernisering van de zaal, de vervanging van oude zitjes, extra sanitair, de renovatie van de traphallen enzovoort. Voor al die veranderingen zou er een nieuwe stedenbouwkundige vergunning (tegen juni) en een nieuwe milieuvergunning afgeleverd moeten worden.

Naar aanleiding van mijn vorige interpellatie zei u dat er in verband met de modernisering alleen informele contacten geweest zijn tussen de exploitant en Leefmilieu Brussel. Hebt u meer informatie over het actieplan? Is het nog steeds de bedoeling om de capaciteit met 25% te verhogen?

Overstapparkerterreinen, gratis openbaar vervoer en autodelen bestaan al en lossen de mobiliteits- en parkeerproblemen niet op. Welke nieuwe maatregelen stelt de directie van Vorst Nationaal voor om daar wat aan te doen? Zijn er een nieuw stedenbouwkundige vergunning en een nieuwe milieuvergunning aangevraagd?

dernières années, afin de limiter au maximum l'ensemble de ces nuisances. Elles ne sont toutefois pas parvenues à endiguer les problèmes de mobilité et de stationnement dans ces quartiers. Pour rappel, il s'agit notamment de l'octroi d'un "Event pass" donnant un accès gratuit aux transports de la STIB, de la mise à disposition du parking de dissuasion de Stalle et de parkings privés, du renforcement des dessertes de la STIB, ou encore de la promotion du covoiturage.

Pour réduire les nuisances rencontrées par les quartiers avoisinants en matière de mobilité, la communication de la direction de Forest National mettait notamment en avant l'adoption d'un principe de places numérotées, afin d'éviter que le public ne s'amasse de longues heures à l'avance aux abords de la salle. Ce principe plaira sans nul doute aux fans désirant assister assis aux spectacles et concerts, mais leur permettre d'arriver 30 minutes à l'avance seulement n'apportera aucun bénéfice en termes de mobilité, bien au contraire.

En outre, lors de concerts destinés à un public jeune, je doute que des sièges numérotés seront installés dans la fosse se situant devant la scène. Les personnes campant durant plusieurs heures, voire plusieurs jours, devant la salle ne désirent qu'une seule chose : se trouver au premier rang debout, en communion avec leur chanteur préféré. Il est dès lors peu probable que de telles nuisances soient atténuées par l'installation de places numérotées aux abords de cette fosse. Force est par ailleurs de constater que les dispositifs évoqués, tels que la promotion des parkings de dissuasion ou du covoiturage, existent déjà et n'ont pas permis à ce jour de juguler les problèmes majeurs de mobilité et de stationnement.

Dans leur communication, les gestionnaires ont également fait part de leur projet de modernisation de la salle, du remplacement des sièges vétustes, de l'ajout de sanitaires supplémentaires, de la rénovation des cages d'escalier, etc. L'ensemble de ces mesures nécessiterait néanmoins un nouveau permis d'urbanisme, espéré pour juin 2015, ainsi qu'un nouveau permis d'environnement.

Considérant le délai évoqué, nous supposons le projet relativement abouti. Dès lors, je souhaite vous poser les questions suivantes.

En réponse à ma précédente interpellation, vous

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Fremault heeft het woord.

Mevrouw Céline Fremault, minister (*in het Frans*).- *Vreemd dat de vraag opnieuw in deze commissie behandeld wordt, want ik heb ze al beantwoord op 31 maart. Ik moet u hetzelfde antwoord geven als toen.*

De Sportpaleisgroep heeft informeel contact opgenomen met Leefmilieu Brussel in verband met de eventuele verlening van de vergunningen. Bij projecten van een bepaalde omvang is dat de normale gang van zaken.

Leefmilieu Brussel heeft de exploitant schriftelijk laten weten dat de capaciteit slechts uitgebreid kan worden als bewezen is dat de huidige toestand geen mobiliteitsproblemen veroorzaakt en dat er efficiënte oplossingen komen.

De Sportpaleisgroep schreef een mobiliteitsrapport op basis van de evenementen die in 2012 en 2013 plaatsvonden. Naar aanleiding van dat rapport wees Leefmilieu Brussel op het gebrek aan middelen en follow-up van de voorgestelde maatregelen. Er is bijvoorbeeld nog altijd geen verkeersplan en sommige bezoekers moeten meer dan een uur aanschuiven voor ze de plek kunnen verlaten.

nous aviez affirmé que les gestionnaires de la salle n'avaient pris contact avec Bruxelles Environnement que de manière informelle à propos du projet de modernisation du site. Avez-vous reçu davantage d'informations sur le nouveau plan d'action proposé ? L'augmentation capacitaire de 25% est-elle toujours d'actualité ? Avez-vous plus d'informations à ce sujet ?

Par ailleurs, les parkings de dissuasion, les transports en commun gratuits ou la promotion du covoiturage, tels qu'évoqués dans les déclarations des gestionnaires de la salle, existent déjà et ne parviennent pas à résoudre les problèmes de mobilité et de stationnement dans les quartiers périphériques. Dès lors, quelles sont les nouvelles mesures proposées par la direction de Forest National pour remédier à ces problèmes ? Enfin, des demandes pour un nouveau permis d'urbanisme et un nouveau permis d'environnement ont-elles été introduites ?

Mme la présidente.- La parole est à Mme Fremault.

Mme Céline Fremault, ministre.- Je suis étonnée que la question soit remise à l'agenda de la commission, parce que nous y avons répondu le 31 mars dernier lorsque vous m'avez interrogée sur l'exploitation de la salle de Forest National. Je vais devoir vous répéter la même chose.

La société Sportpaleis a pris contact de manière informelle avec Bruxelles Environnement pour déterminer les modalités d'introduction d'une éventuelle demande de renouvellement de permis. Il est tout à fait habituel que, pour des projets d'une certaine envergure, l'exploitant prenne au préalable des renseignements auprès des administrations pour évaluer les conditions de faisabilité du projet qu'il a en tête.

Bruxelles Environnement a répondu par courrier qu'avant toute augmentation de capacité de la salle, la société Sportpaleis devait apporter la démonstration que la situation existante ne pose pas de problèmes en termes de mobilité et que des solutions fonctionnelles sont apportées, mises en œuvre et démontrent leur efficacité.

En vue de répondre aux demandes de Bruxelles Environnement dans le cadre de ces contacts informels, la société Sportpaleis a réalisé un

Leefmilieu Brussel heeft geen formele aanvraag gekregen om de milieuvergunning te verlengen. Ik weet niet of die er nog zal komen. In uw mondelinge vraag geeft u te kennen dat de huidige milieuvergunning pas in 2021 afloopt. De eventuele verlenging zal dus pas later bekeken worden en de aanvraag zal gepaard moeten gaan met een volledig effectenrapport waaruit blijkt dat de nieuwe toestand geen extra overlast veroorzaakt.

Ik beschik niet over bijkomende informatie over het nieuwe actieplan voor Vorst Nationaal.

Mevrouw de voorzitter.- De heer Uyttendaele heeft het woord.

De heer Julien Uyttendaele (PS) *(in het Frans).*- *Ik heb opnieuw een mondelinge vraag gesteld omdat de pers nieuwe informatie verspreid heeft over de projecten van de Sportpaleisgroep.*

- Het incident is gesloten.

MONDELINGE VRAAG VAN DE HEER AHMED EL KTIBI

rapport de mobilité, qui se base sur les événements entre 2012 et 2013. À la suite de l'analyse de ce rapport, Bruxelles Environnement a remarqué un manque de moyens et de suivi des mesures déjà proposées. Par exemple, il n'existe pas de plan de circulation en sortie de site et certains spectateurs sont coincés sur le site et attendent plus d'une heure pour en sortir.

Ma réponse n'a pas changé. Aucune demande formelle de renouvellement de permis d'environnement n'a été introduite à Bruxelles Environnement par la société Sportpaleis. Je ne sais pas si ce sera le cas, à court ou moyen terme. Vous indiquez dans votre question orale que le permis d'environnement de la société est valide jusqu'en 2021. Cela lui laisse encore un certain temps. Dès lors, la pertinence du renouvellement devra être étudiée au plus tard à l'échéance du permis.

Je n'ai pas reçu davantage d'informations concernant le nouveau plan d'action proposé par Forest National. Je ne peux donc pas spéculer. Si une demande devait être introduite, elle devra s'accompagner d'un rapport d'incidences complet et conséquent, portant sur les aspects de sécurité, de mobilité et de bruit, prouvant l'absence d'augmentation substantielle des nuisances pour le voisinage, que ce soit pour la situation existante ou pour la situation projetée. C'est le principe même du permis d'environnement.

Mme la présidente.- La parole est à M. Uyttendaele.

M. Julien Uyttendaele (PS).- Si j'ai à nouveau introduit une question orale, c'est parce que la presse a donné de plus amples précisions sur les projets de la société Sportpaleis.

Je vous remercie et reviendrai vers vous le cas échéant.

- L'incident est clos.

QUESTION ORALE DE M. AHMED EL KTIBI

**AAN MEVROUW CÉLINE FREMAULT,
MINISTER VAN DE BRUSSELSE
HOOFDSTEDELIJKE REGERING,
BELAST MET HUISVESTING,
LEVENSQUALITEIT, LEEFMILIEU EN
ENERGIE,**

**betreffende "het standpunt van het
Brussels Hoofdstedelijk Gewest over de
GGO's".**

Mevrouw de voorzitter.- De heer El Ktibi heeft het woord.

De heer Ahmed El Ktibi (PS) *(in het Frans).*- *Ondanks de consensus tussen de lidstaten maakte de Europese Commissie op 22 april 2015 bekend dat ze hun de keuze laat om zich al dan niet te conformeren aan de beslissing van de Commissie om GGO's toe te laten.*

De Europese landbouwlobby interpreteert dat als een manier om de regeling te 'nationaliseren' en vindt dat de Commissie tekortschiet in haar rol van bewaker van de Europese verdragen. Twee dagen later liet de Commissie negentien nieuwe GGO's toe op de Europese markt.

Ik kan het oprukken van een Europa à la carte alleen maar betreuren, want dat zal de Europese markt nodeloos complexer maken, vooral dan in ons land, waar de gewesten bevoegd zijn voor landbouw.

De twee andere gewesten zijn het niet eens over de kwestie. Uw Waalse collega liet zich naar aanleiding van de beslissing van de Commissie negatief uit over GGO's. Vlaanderen lijkt er meer open voor te staan.

Tot nu toe heeft het Brussels Gewest zich in verband met GGO's altijd uiterst terughoudend opgesteld. Doordat de beslissingsmacht van de gewesten toeneemt, zullen we in de toekomst ongetwijfeld te maken krijgen met zware druk van lobbygroepen. Ik zou dan ook het huidige standpunt van de Brusselse regering willen vernemen.

Hebt u uw Vlaamse en Waalse ambtsgenoten al gesproken over het gegeven dat de lidstaten GGO's mogen toelaten? Wat heeft dat gesprek

**À MME CÉLINE FREMAULT,
MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE
LA RÉGION DE BRUXELLES-
CAPITALE, CHARGÉE DU
LOGEMENT, DE LA QUALITÉ DE VIE,
DE L'ENVIRONNEMENT ET DE
L'ÉNERGIE,**

**concernant "la position de la Région de
Bruxelles-Capitale vis-à-vis des OGM".**

Mme la présidente.- La parole est à M. El Ktibi.

M. Ahmed El Ktibi (PS).- En dépit d'un consensus entre États membres, la Commission européenne a annoncé ce 22 avril 2015 sa décision de réformer le processus décisionnel relatif à l'autorisation d'organismes génétiquement modifiés (OGM) dans l'alimentation humaine et animale. En conséquence de cette réforme, les États membres auront le choix de se conformer ou non à la décision de la Commission d'autoriser l'accès au marché à un ou plusieurs OGM.

Le lobby européen des agriculteurs a déjà critiqué cette décision, via le Comité des organisations professionnelles agricoles (COPA) et la Confédération générale de la coopération agricole (Cogeca). Il y voit une renationalisation des autorisations et un aveu d'échec de la Commission dans sa mission de gardienne des traités de l'Union européenne. Deux jours plus tard, la Commission autorisait l'accès au marché européen à une nouvelle série de dix-neuf OGM.

Je ne peux que déplorer ce signe de progression d'une Europe à la carte qui va indéniablement rendre plus baroque encore le marché unique. Cela risque d'être plus encore le cas dans notre pays, où ce sont les Régions qui sont compétentes en matière d'agriculture.

Les approches des deux autres Régions par rapport à cette question divergent. Votre homologue wallon a eu l'occasion de se prononcer contre les OGM à la suite de cette décision de la Commission. En cela, il se conforme à l'accord du gouvernement wallon visant à préserver une agriculture saine, liée au sol et sans OGM. En Flandre par contre, on se montre plus ouvert.

opgeleverd? Welke maatregelen wil de Brusselse regering nemen?

De nieuwe situatie maakt het lidstaten die traditioneel tegen GGO's gekant zijn, veel moeilijker. Ze zullen moeten bewijzen dat hun afwijzing wetenschappelijk gegrond is en dus in de Europese wetgeving past. Ze zullen ook te maken krijgen met arbitrage door de Wereldhandelsorganisatie (WHO).

Behoort een gemeenschappelijk GGO-standpunt van gewesten en federale overheid tot de mogelijkheden? Kan er samenwerking komen om de door de Commissie toegestane GGO's op wetenschappelijke gronden af te wijzen?

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Fremault heeft het woord.

Mevrouw Céline Fremault, minister (in het Frans).- *De wijziging van de Europese verordening waarnaar u verwijst, houdt geen verband met de beslissing om negentien GGO's toe te staan.*

De wijziging van het Europese Food/Feed-reglement sluit aan bij de recente wijziging van richtlijn 2001, die lidstaten de mogelijkheid biedt om de teelt van GGO's op hun grondgebied te beperken of zelfs te verbieden. De nieuwe richtlijn van 11 maart 2015 kwam er na uitvoerig beraad met alle Europese lidstaten. De wijziging van het Food/Feedreglement vormt een aanvulling op de doelstelling van de richtlijn.

Jusqu'à présent notre Région, qui n'est pourtant pas agricole, s'est toujours montrée extrêmement prudente à l'égard des OGM. Dorénavant, le pouvoir de décision des Régions sera considérablement accru et elles seront sans doute soumises à un lobbying inédit. Dès lors, j'aimerais connaître la position actuelle du gouvernement bruxellois.

Vous êtes-vous déjà entretenue avec vos homologues flamand et wallon sur la délégation aux États membres de l'autorisation des OGM ? Qu'en est-il ressorti, le cas échéant ? Dans le cas contraire, quelles mesures le gouvernement bruxellois compte-t-il prendre sur cette question ?

Cette situation nouvelle va considérablement compliquer la vie des États membres traditionnellement opposés aux OGM. Ce sont eux qui devront désormais apporter la preuve que leur refus est scientifiquement justifié, et donc conforme à la législation européenne. Ils devront également faire face à des panels arbitraux dans le cadre du mécanisme de règlement des différends de l'Organisation mondiale du commerce (OMC).

Est-il envisageable qu'une collaboration et des positions communes vis-à-vis des OGM autorisés par la Commission soient dégagées et présentées par nos trois Régions et l'État fédéral ? Ne pourrait-on mettre en place une collaboration scientifique pour justifier le refus d'OGM autorisés par la Commission ?

Mme la présidente.- La parole est à Mme Fremault.

Mme Céline Fremault, ministre.- Je vous remercie pour votre question sur ce sujet passionnant des OGM. Je précise d'emblée que le projet de modification de la Commission européenne du 22 avril 2015 du règlement européen dit "Food/Feed" que vous mentionnez ne présente pas de corrélation avec la décision de la Commission européenne du 24 avril 2015 d'autoriser l'utilisation de dix-neuf OGM. Celle-ci relève de dossiers de demande d'autorisation introduits dans le cadre du règlement 1829/2003.

En revanche, ce projet de modification du règlement européen "Food/Feed" s'inscrit dans la logique de la récente modification de la directive 2001, qui concerne la possibilité pour les États

In België zijn de gewesten bevoegd voor de teelt, het gebruik en het ingeperkt gebruik van GGO's. Vanwege de impact op de voedselketen is de federale overheid verantwoordelijk voor de commercialisering van GGO's. De nieuwe richtlijn biedt lidstaten de mogelijkheid om de teelt van GGO's op hun grondgebied aan banden te leggen.

Het Brussels Gewest heeft daarop geanticipeerd door in 2011 een juridische studie te laten uitvoeren. De studie moet uitsluitsel geven over de beste aanpak van de problematiek. De conclusie was dat het heel duur zou zijn om specifieke maatregelen te treffen. Het bleek redelijker om alle GGO's in het gewest te verbieden. De ordonnantie die dat verbod invoert, werd op 3 april 2014 goedgekeurd.

De Brusselse wetgeving en de ordonnantie van 3 april 2014 zijn nog altijd van toepassing. Met de ordonnantie voorkomen we toevallige contaminatie vanop aangrenzende percelen. Dat is nodig omdat de economische en topografische context van het Brussels Gewest het onmogelijk maakt om beide teelten zonder risico naast elkaar te laten bestaan.

Dat alles heeft het Brussels Gewest meegedeeld aan de Europese instanties om het verbod van elke vorm van GGO-teelt te staven. De ordonnantie is dus een grote stap in de richting van kwaliteitslandbouw met respect voor het milieu.

De nieuwe wijziging van het Food/Feedreglement dat momenteel door de Europese instanties wordt besproken, wordt ook door mijn Vlaamse en Waalse ambtsgenoten behandeld in het Coördinatiecomité Internationaal Milieubeleid.

Het Brussels Gewest beschikt over solide wetgeving. Ik zorg ervoor dat de gewestelijke administratie betrokken wordt bij de federale bevoegdheden inzake commercialisering van GGO's en voedselveiligheid, en dat ze op de hoogte blijft van de Europese besprekingen.

U vraagt of samenwerking en een gemeenschappelijk standpunt tot de mogelijkheden behoren. Voor er een GGO-vergunning afgeleverd wordt, moet de Adviesraad voor Bioveiligheid een wetenschappelijke analyse maken. De federale overheid blijft bevoegd voor de vergunning tot

membres de restreindre, voire d'interdire, la culture d'OGM sur leur territoire. Cette nouvelle directive du 11 mars 2015, dite subsidiarité, fut élaborée après une longue et laborieuse gestation qui a impliqué tous les États membres au niveau européen. La modification du règlement "Food/Feed" englobera et complètera l'objet de la directive.

Pour rappel, en Belgique, les Régions sont compétentes pour la culture, l'utilisation et l'utilisation confinée d'OGM. L'autorité fédérale est quant à elle compétente pour la mise sur le marché des OGM et pour les OGM dans l'alimentation des animaux, vu son impact sur la chaîne alimentaire.

La nouvelle directive subsidiarité a pour objectif de donner la possibilité aux États membres de restreindre la mise en culture d'OGM sur leur territoire. Nous avons anticipé cette nouvelle directive au niveau de la Région bruxelloise. Les administrations concernées, soit l'administration de l'économie et de l'emploi (cellule agriculture) et Bruxelles Environnement, ont ainsi fait réaliser une étude juridique en 2011. Cofinancée par les deux administrations, cette étude vise à définir le meilleur moyen de gérer la problématique de la coexistence sur le territoire bruxellois.

Sa conclusion était que vu la faible ampleur de l'activité économique agricole sur notre territoire et sa faible probabilité d'expansion, et vu le développement croissant sur le territoire des potagers biologiques et la politique régionale de soutien à ceux-ci, mettre en œuvre des mesures de coexistence allait engendrer des moyens humains et économiques très élevés au regard du gain économique. Il s'avérait donc plus raisonnable d'interdire toute culture d'OGM sur notre territoire, sans que cela ait un impact significatif sur le commerce mondial. Cette étude a donc donné lieu à l'ordonnance coexistence, visant à interdire l'utilisation d'OGM en Région bruxelloise. Cette ordonnance, que j'ai présentée au parlement, a été adoptée le 3 avril 2014.

Quelle est la position de l'actuel gouvernement bruxellois à l'égard des OGM ? La législation bruxelloise et l'ordonnance coexistence du 3 avril 2014 restent évidemment d'application. Cette ordonnance permet d'éviter la contamination accidentelle des champs de culture non-OGM

commercialisering. De gewesten spelen een adviserende rol. Het is moeilijk om op een consensus vooruit te lopen, want de dossiers worden momenteel elk apart aan een wetenschappelijke analyse onderworpen.

Leefmilieu Brussel gaat altijd uit van de adviezen van de experts van de Dienst Bioveiligheid en Biotechnologie of de Adviesraad voor Bioveiligheid, als het beslissingen moet nemen over het ingeperkt gebruik van pathogene GGO's in laboratoria.

De ordonnantie van 3 april 2014 biedt de mogelijkheid om de teelt van GGO's op het volledige gewestelijke grondgebied te verbieden.

avoisinants. En effet, comme nous en avons largement débattu en Commission de l'économie et de l'emploi, les spécificités économiques et topographiques de la Région bruxelloise sont telles que la coexistence des deux types de culture sans risque de contamination est impossible.

Ce sont ces spécificités que la Région bruxelloise a fait valoir auprès des instances européennes pour obtenir le droit d'exclure toute culture d'OGM sur l'ensemble de notre territoire. Cette ordonnance constitue donc une réelle avancée dans le projet de déploiement d'une agriculture de qualité, respectueuse de l'environnement.

J'en viens aux concertations avec mes homologues flamand et wallon.

Dans le nouveau dossier actuellement sur la table au niveau européen de modification du règlement GM Food/Feed, qui relève de la compétence fédérale, les discussions sont en cours au plan administratif et au sein des groupes de travail et de coordination tels que le Comité de coordination pour la politique internationale pour l'environnement pour la filière environnement. L'objectif est que les Régions soient informées par l'autorité fédérale des discussions menées à l'échelon européen.

J'en viens aux mesures que le gouvernement bruxellois compte prendre sur cette question.

Nous disposons déjà d'une législation solide en Région bruxelloise. S'agissant des compétences qui relèvent de l'autorité fédérale pour la mise sur le marché des OGM et la sécurité alimentaire, je veille à ce que les administrations concernées de la Région bruxelloise soient impliquées et tenues au courant par cette même autorité fédérale des discussions menées à l'échelon européen.

Est-il envisageable qu'une collaboration et des positions communes sur les OGM autorisés par la Commission européenne soient dégagées et présentées par nos trois Régions et l'État fédéral ?

Pour les autorisations, les dossiers OGM font objet d'une analyse scientifique par le Conseil consultatif de biosécurité, l'autorité fédérale qui reste compétente pour les autorisations de mise sur le marché belge. Les Régions ont un rôle consultatif. Il est donc difficile de préjuger d'un consensus, car ces dossiers font l'objet d'une

Mevrouw de voorzitter.- De heer El Ktibi heeft het woord.

De heer Ahmed El Ktibi (PS) *(in het Frans).*- *Het is goed dat de Brusselse regering een eigen standpunt inneemt. De andere gewesten hebben misschien niet dezelfde belangen. Het Brussels Gewest heeft immers geen percelen die contaminatie kunnen veroorzaken.*

- Het incident is gesloten.

INTERPELLATIE

Mevrouw de voorzitter.- Aan de orde is de interpellatie van mevrouw Dufourny.

INTERPELLATIE VAN MEVROUW DOMINIQUE DUFOURNY

**TOT MEVROUW CÉLINE FREMAULT,
MINISTER VAN DE BRUSSELSE
HOOFDSTEDELIJKE REGERING,**

analyse scientifique au cas par cas.

J'en viens à votre dernière question sur une éventuelle collaboration scientifique pour justifier le refus d'OGM autorisés par la Commission. Bruxelles Environnement se fonde toujours sur l'avis des experts du Service de biosécurité et de biotechnologie ou du Conseil consultatif de biosécurité dans ses décisions relatives à l'utilisation confinée d'OGM pathogènes dans les laboratoires, par exemple à des fins médicales.

Pour la mise en culture, compétence gérée par la cellule agriculture du Service public régional de Bruxelles (SPRB), l'ordonnance coexistence prévoit le droit d'exclure toute culture d'OGM sur l'ensemble de notre territoire régional.

Mme la présidente.- La parole est à M. El Ktibi.

M. Ahmed El Ktibi (PS).- Je me réjouis du fait que la situation de la Région bruxelloise est très particulière. Tout en vous interrogeant sur une harmonisation entre Régions, je me dis que nous ne partageons peut-être pas les mêmes intérêts : nous ne disposons pas de superficies susceptibles de provoquer une contamination et les quartiers de notre Région tendent à privilégier une agriculture plus propre, biologique.

- L'incident est clos.

INTERPELLATION

Mme la présidente.- L'ordre du jour appelle l'interpellation de Mme Dufourny.

INTERPELLATION DE MME DOMINIQUE DUFOURNY

**À MME CÉLINE FREMAULT,
MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE
LA RÉGION DE BRUXELLES-**

**BELAST MET HUISVESTING,
LEVENSQUALITEIT, LEEFMILIEU EN
ENERGIE,**

**betreffende "het energieverbruik in het
Brussels Gewest".**

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Dufourny heeft het woord.

Mevrouw Dominique Dufourny (MR) (*in het Frans*).- *Enkele maanden geleden berichtte La Capitale over een recorddaling van het energieverbruik in het Brussels Gewest. Zo'n daling was in Brussel al twintig jaar niet meer vastgesteld.*

De zachte winter en de zomer zonder hittegolf zijn volgens Sibelga goed voor een daling van 2,5%. Elektrische apparaten die steeds performanter worden, dragen tussen de 0,5% en de 1% per jaar bij. Ten slotte resulteert de economische crisis in een daling van 0,5% tot 1%. Het gasverbruik daalt met 23% ook spectaculair, maar dat valt tevens te verklaren door de gunstige weersomstandigheden. Verder onderzoek toont aan dat deze daling geen gevolg is van een bewuster verbruik door de gezinnen.

In het Gewestelijk Lucht-Klimaat-Energieplan staat de doelstelling om tegen 2025 de CO₂-uitstoot met 30% te verminderen. Er staan tevens maatregelen in voor particulieren, onder meer een uitbreiding van de groene lening voor alle Brusselse gezinnen.

Volgens het regeerakkoord wil men tegen 2016 een einde stellen aan alle energie- en renovatiepremies. In welke andere fiscale voordelen voorziet u? Worden de toekenningsvoorwaarden van die voordelen herzien? Zo ja, aan welke voorwaarden moet er worden voldaan om er aanspraak op te kunnen maken? Welk bedrag zult u uittrekken voor de premies aan particulieren? Wordt er nagedacht over mogelijke oplossingen op korte en middellange termijn om de verbruikscijfers verder te doen dalen?

De regulator heeft begin dit jaar de tarieven voor de komende vijf jaar vastgelegd. Als de wijzigingen aan de premiereregeling vruchten afwerpen, zal dat tot een lager verbruik en dus hogere prijzen leiden. Over welke middelen

**CAPITALE, CHARGÉE DU
LOGEMENT, DE LA QUALITÉ DE VIE,
DE L'ENVIRONNEMENT ET DE
L'ÉNERGIE,**

**concernant "la consommation d'énergie en
Région bruxelloise".**

Mme la présidente.- La parole est à Mme Dufourny.

Mme Dominique Dufourny (MR).- Il y a quelques mois, La Capitale mettait en avant une baisse record de consommation d'énergie dans notre Région. Un constat plutôt impressionnant, puisqu'une telle baisse en gaz et en électricité n'avait pas été enregistrée à Bruxelles depuis vingt ans.

Il semblerait toutefois que la diminution de 4% de consommation d'électricité s'explique par des circonstances favorables. En premier lieu, la météo clémente, un hiver doux et un été sans canicule, qui selon Sibelga expliquerait 2,5% du total. D'autre part, les appareils électriques toujours plus performants interviendraient dans une fourchette allant de 0,5% à 1% par an. Enfin, la crise économique joue également un rôle, avec une part de 0,5% à 1%.

Le gaz enregistre quant à lui une baisse spectaculaire de 23%, mais qui s'explique aussi par des conditions climatiques favorables.

Ce constat semble de prime abord plutôt positif, mais une analyse plus poussée des chiffres indique qu'ils ne sont pas le résultat de mesures structurelles favorisant une meilleure gestion de la consommation des ménages.

En outre, vous auriez finalisé depuis peu le Plan air-énergie-climat, visant à réduire de 30% les émissions de CO₂ d'ici à 2025. Celui-ci comporterait des mesures et actions à destination directe des particuliers, comme notamment une extension du prêt vert à tous les ménages bruxellois.

Dans l'accord de gouvernement figure une volonté de remettre à plat pour 2016 l'ensemble des primes énergie et rénovation. Quels sont les incitants fiscaux auxquels vous pensez? Les conditions d'attribution de ces incitants vont-elles être

beschikt het gewest om een prijsstijging binnen vijf jaar tegen te gaan?

Kunt u bevestigen dat u in het kader van het Lucht-Klimaat-Energieplan de groene lening naar alle Brusselse gezinnen wilt uitbreiden? Zo ja, betekent dat dat de huidige voorwaarden voor een groene lening, namelijk een inkomensplafond van 30.000 euro voor een alleenstaande en van 60.000 euro voor een gezin, niet meer zullen gelden? Worden ook de werken die in aanmerking komen voor de toekenning van een groene lening herbekeken?

Bespreking

Mevrouw de voorzitter.- De heer Pinxteren heeft het woord.

De heer Arnaud Pinxteren (Ecolo) *(in het Frans).*- *Veel mensen denken dat er in de economie een onzichtbare hand aan het werk is, die de dingen automatisch regelt. In dit geval zegt men dat de onzichtbare hand van het klimaat verantwoordelijk is voor de aanzienlijke daling*

revues ? Le cas échéant, quelles sont celles qui devront être remplies pour en disposer ?

Le montant disponible pour les primes, de 22 millions d'euros, est défini dans une enveloppe fermée. Quel est le montant que vous souhaitez réserver dans celle-ci pour les primes à destination des particuliers, en tenant compte de votre volonté d'augmenter la part disponible pour les collectivités ?

Existe-t-il, à l'heure actuelle, une réflexion autour des différentes pistes possibles à mettre en place à court et moyen terme pour que les chiffres de consommation de 2015 soient encore plus faibles que ceux de 2014 ? Le cas échéant, quelles sont-elles ?

Le régulateur a fixé en début d'année les tarifs pour les cinq ans à venir. Néanmoins, si les modifications apportées aux primes portent leurs fruits, cela entraînera sans conteste une diminution de consommation et donc une augmentation des tarifs. Quels sont les moyens dont dispose la Région afin de ne pas assister, impuissante, à une flambée des prix dans cinq ans ?

Pour revenir à votre Plan air-énergie-climat, pouvez-vous confirmer la volonté d'une extension du prêt vert à tous les ménages bruxellois, comme en faisait mention le quotidien L'Écho du 4 avril 2015 ? Le cas échéant, cela signifie-t-il la suppression des plafonds de revenus de 30.000 euros pour une personne isolée et de 60.000 euros pour un ménage, qui étaient des conditions pour bénéficier de ce prêt vert ? Est-il également prévu de revoir les travaux éligibles à l'octroi de ce prêt ?

Discussion

Mme la présidente.- La parole est à M. Pinxteren.

M. Arnaud Pinxteren (Ecolo).- En économie, nombreux croient en la main invisible, c'est-à-dire que les éléments se régulent naturellement. Dans ce cas-ci, c'est la main invisible de la météo qui nous est décrite. Comme par enchantement, la diminution de la consommation énergétique en

van het energieverbruik in het Brussels Gewest.

Ook uit andere studies blijkt de evolutie van het energieverbruik in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. Die valt echter ook toe te schrijven aan de verbeterde prestaties van huishoudapparatuur en aan een waaier van maatregelen, zoals premies voor energiezuinige huishoudapparatuur, voor de bouw van lage-energiegebouwen of voor renovatiewerken. Het zou interessant zijn om het energieverbruik over een langere periode te zien dalen, zodat we ook toevallige gunstige effecten zoals het weer uit de berekening kunnen houden. De verbetering van het systeem moet voor een verdere daling zorgen.

Welke stappen onderneemt u om de gewestelijke ambities op het vlak van energieprestaties op te voeren, met name inzake energie- en renovatiepremiës voor de huurmarkt? Omvat het Gewestelijk Lucht-Klimaat-Energieplan maatregelen om de renovatie en de verbetering van de energieprestaties van huurwoningen te stimuleren? U hebt vaak gezegd dat u de passiefnorm wilt behouden. Hoe zult u die tendens verder versterken?

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Fremault heeft het woord.

Mevrouw Céline Fremault, minister (in het Frans).- *De cijfers waaraan u refereert, zijn geen officiële gegevens van het Brussels Gewest, maar komen van Synergrid, de federatie van de netbeheerders voor elektriciteit en aardgas in België. Het gaat om het totale Belgische verbruik in 2014. Sibelga heeft het Brusselse deel daarvan gepubliceerd.*

De evolutie van het verbruik wordt vastgesteld aan de hand van een aantal externe parameters zoals:

Région bruxelloise est notable. Le hasard d'une météo favorable en est la cause.

D'autres études plus fines qu'un article de La Capitale ont identifié l'évolution de la consommation énergétique en Région de Bruxelles-Capitale. Depuis dix ans, ce phénomène peut être expliqué par l'amélioration de la performance des électroménagers, mais surtout une diminution de 25% des émissions de CO2 grâce à un éventail de mesures comme les primes énergie pour l'achat d'électroménagers plus performants ou la réalisation de bâtiments exemplaires, ou encore les primes à la rénovation. Il serait intéressant d'inscrire l'évolution de cette consommation énergétique dans une longue période afin d'en vérifier les résultats et neutraliser les effets aléatoires comme la météo. Cela nous permettrait d'envisager ce qu'il reste à faire. Les 25% de diminution doivent être augmentés en améliorant le système.

Pour poursuivre les ambitions de la Région en matière de performance énergétique, quelles prochaines étapes envisagez-vous, notamment pour les primes énergie et les primes à la rénovation, en particulier pour le parc locatif ? Nous avons réalisé de nombreux efforts jusqu'à présent pour les propriétaires. Le Plan régional air-climat-énergie comprend-il un volet pour stimuler la rénovation et l'amélioration de la performance énergétique du parc locatif ? Vous avez souvent exprimé votre volonté de maintenir la norme passive. Comment allez-vous conforter cette tendance grâce aux outils du Plan régional air-climat-énergie qui ont déjà permis une forte baisse de la consommation d'énergie ?

Mme la présidente.- La parole est à Mme Fremault.

Mme Céline Fremault, ministre.- Je tiens à préciser que les chiffres auxquels vous faites référence ne sont pas des données officielles de la Région bruxelloise, mais bien les chiffres publiés en mars dernier par Synergrid, la Fédération des gestionnaires de réseaux électricité et gaz en Belgique, concernant la consommation totale en 2014 pour la Belgique et par Sibelga concernant les niveaux de consommation spécifiques de la Région bruxelloise.

L'évolution des consommations découle d'une série de paramètres extérieurs structurels et

- de meteorologische en klimatologische omstandigheden;

- de bevolkingsevolutie, de veranderende levensstandaard en consumptiegewoonten, het woonaanbod;

- de evolutie van de energieprijzen;

- de evolutie van de economische activiteit;

- de kwaliteit van huishoudapparatuur;

- de verbetering van de energieprestaties;

- rationeler energieverbruik.

Het is bijzonder moeilijk om al die factoren een correcte weging toe te kennen. De vaststellingen van Sibelga zijn dus moeilijk te bevestigen of tegen te spreken. Zulke interpretaties staan in elk geval niet in de jaarlijkse energiebalans van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, de enige officiële informatiebron over de Brusselse energiemarkt.

De recentste editie dateert van vorig jaar en handelt over de productie en het verbruik in 2012. De volgende editie verschijnt in augustus. Ik beperk me dus tot wat uit de officiële gegevens opgemaakt kan worden.

De recentste energiebalans wijst op een uitgesproken dalende trend in het energieverbruik sinds 2004. Van 2004 tot 2012 gaat het om een daling met 14%, terwijl de bevolking in die periode met hetzelfde percentage is gestegen. Alles bij elkaar is het verbruik per inwoner dus gedaald met 25%, wat laat vermoeden dat het niet louter om een conjunctuurverschijnsel gaat.

Uit uw eerste vraag blijkt dat er verwarring bestaat over de energieprijzen. Een energieprijzenpremie is geen fiscaal instrument, maar een subsidie die het gewest aan particulieren, bedrijven en gemeenschapsvoorzieningen uitkeert als ze de energieprestaties van hun gebouwen verbeteren.

De regering, mijn kabinet en ikzelf bekijken momenteel of de subsidie verbeterd kan worden aan de hand van de volgende prioriteiten:

- de verhoging van de energie-efficiëntie van de

conjuncturels tels que :

- les effets des variations météorologiques et climatiques ;

- l'évolution de la population, de son niveau de vie et ses habitudes de consommation, et l'évolution du parc de logement ;

- l'évolution des prix sur les marchés énergétiques ;

- l'évolution de l'activité économique (production, parc de bâtiments,...) ;

- l'état et la qualité de l'équipement des ménages ;

- l'amélioration de la performance énergétique ;

- et les changements de comportements en matière d'utilisation rationnelle de l'énergie (URE).

L'exercice visant à attribuer un poids exact à chacun de ces facteurs se révèle très périlleux et les constats posés par Sibelga sont donc, dans ce contexte, difficiles à confirmer ou infirmer. De telles interprétations ne figurent en tout cas pas dans le bilan énergétique régional qui, seul, peut être considéré comme source officielle de données valables relatives au paysage énergétique bruxellois. Pour rappel, le bilan est publié chaque année.

La dernière édition date de 2014 et concerne les données de production et de consommation énergétique régionale en 2012. Le bilan relatif aux données de 2013 est quant à lui en cours de finalisation et devrait être disponible au mois d'août de cette année. Je limiterai donc ma réponse aux observations qui découlent de l'analyse des données officielles disponibles.

Le dernier bilan énergétique relatif à 2012 nous indique d'ores et déjà une tendance nette à la baisse des consommations énergétiques depuis 2004 : de 2004 à 2012, la consommation a chuté de 14%. Ce constat est d'autant plus important que, sur la même période, la population a aussi augmenté de 14%. Au total, la consommation d'énergie par habitant a donc chuté de près de 25% sur cette période, ce qui laisse à penser que l'on est bien au-delà d'un simple effet conjoncturel.

Brusselse gebouwen;

- de verhoging van de efficiëntie van de beschikbare middelen;

- het stimuleren van energiebesparende investeringen;

- informatie aan de kwetsbaarste bevolkingsgroepen;

- investeringssteun voor huurwoningen;

- steun aan gemeenschapsvoorzieningen om de energieprestaties van hun gebouwen te verbeteren;

- een doorzichtiger premiesysteem;

- de vereenvoudiging en verbetering van de toekenningsprocedure.

De heer Pinxteren zal niet blij zijn om het te horen, maar er loopt momenteel al overleg met alle betrokken partijen.

In verband met de verdeling van de beschikbare middelen, refereert u aan een onderverdeling van het globale budget van 22 miljoen, maar die bestaat niet. Het budget wordt zonder onderscheid gebruikt voor de uitbetaling van het geheel van de premies. Er bestaat dus geen risico dat er een categorie droogvalt.

Naast het premiestelsel en de groene lening, twee belangrijke vormen van investeringssteun, helpen ook dagelijkse bewustmaking en begeleiding het energieverbruik van particulieren, bedrijven en openbare besturen terug te dringen.

In verband met de tarieven wil ik verduidelijken dat Sibelga, de Brusselse netbeheerder, de kosten van zijn diensten en infrastructuur doorrekent in de distributietarieven. Die tarieven moeten evenredig, transparant en uniform zijn, en mogen niet op discriminerende criteria gebaseerd zijn. Ze worden van te voren goedgekeurd en achteraf gecontroleerd door Brugel, een strikt onafhankelijke instelling.

De tariefperiode bedraagt vijf jaar, maar de regulator heeft een tussentijds mechanisme in het leven geroepen waardoor de tarieven tussentijds aangepast kunnen worden in geval van duurzame

Votre première question montre une certaine confusion quant à la nature du soutien aux investissements en matière d'économies d'énergie qu'est le régime des primes énergie. Il ne s'agit pas d'un instrument fiscal, mais bien d'un subside accordé par la Région aux particuliers, professionnels et collectivités qui investissent pour l'amélioration de la performance énergétique de leurs bâtiments.

Une réflexion a été entamée par le gouvernement, mon cabinet et moi-même quant à l'amélioration de cet outil sur la base des priorités suivantes :

- augmenter l'efficacité énergétique du parc immobilier bruxellois dans son ensemble ;

- optimiser l'efficience des moyens disponibles ;

- inciter à l'investissement économiseur d'énergie ;

- toucher les publics les plus vulnérables ;

- soutenir les investissements en matière d'efficacité énergétique du parc locatif ;

- soutenir les collectivités dans leur volonté d'améliorer la performance énergétique de leurs bâtiments ;

- améliorer la lisibilité du régime des primes ;

- et simplifier et améliorer la procédure d'octroi des primes.

Là, je vais un peu frustrer M. Pinxteren, car la réflexion est en cours : une concertation avec l'ensemble des acteurs concernés a en effet été entamée.

Concernant le mode de répartition des moyens disponibles, vous faites référence à un cloisonnement à l'intérieur de l'enveloppe globale de 22 millions qui, en réalité, n'existe pas et n'existera pas. Le budget est alloué à l'ensemble des primes et des demandes, sans distinction aucune. Il n'y a pas une part de budget réservée à tel ou tel type de public, et les primes sont attribuées en fonction de l'ordre d'arrivée des demandes. Il n'y a donc aucun risque de voir une catégorie privée des moyens disponibles.

En réponse à votre question relative aux mesures

verschillen tussen de goedgekeurde tarieven en de reële kosten van de netwerkbeheerder. Het mechanisme zorgt voor stabiliteit en vermijdt grote schommelingen tussen twee periodes. Daardoor hoeven we niet te vrezen voor een plotse verhoging van de tarieven in 2020.

Bovendien is bewezen dat een daadkrachtig beleid inzake energiebesparing het verbruik terugdringt. De vaste kosten voor het onderhoud en de ontwikkeling van het netwerk, staan echter niet in verhouding tot het gewestelijke energieverbruik. Ze worden gedragen door de inkomsten uit de distributietarieven, die gedeeltelijk vaste bedragen omvatten, zoals bijvoorbeeld voor de huur, de opening en de afsluiting van de meters.

De ordonnantie betreffende de elektriciteits- en gasmarkt bepaalt dat de tarieven een correct evenwicht moeten bieden tussen de kwaliteit van de geleverde diensten en de prijzen die de eindklant betaalt, en dat ze moeten volstaan om het distributienet te ontwikkelen.

De maatregelen die de netbeheerder neemt om de ontwikkeling van het netwerk mogelijk te maken, staan in de tienjaarlijkse investeringsplannen die jaarlijks bijgestuurd en na advies van Brugel goedgekeurd worden door de regering.

De relatieve kost van de distributie van een kWh zal vermoedelijk stijgen als het gewestelijke energieverbruik aanzienlijk daalt, maar dat hoeft niet het geval te zijn in absolute cijfers.

Na de tweede lezing van het Gewestelijk Lucht-Klimaat-Energieplan in april, wordt het nu aan een openbaar onderzoek onderworpen. Het omvat inderdaad een reeks stimuli. De voorfinanciering in het kader van energierenovatie zou naar meer Brusselse gezinnen uitgebreid worden. Als de middelen niet volstaan, moet er een gedifferentieerd tarief komen dat rekening houdt met het inkomen van de doelgroepen. De regering bestendigt het systeem van 0%-leningen voor gezinnen met een laag inkomen en bekijkt de uitbreiding van dat systeem.

Het budget voor de groene lening komt uit het Energiefonds en bedraagt 200.000 euro, aangevuld met nog eens 124.000 euro. We zullen bekijken of we dat bedrag moeten aanpassen wanneer de uitbreiding van de groene lening naar

entreprises ou à entreprendre pour diminuer la consommation en 2015, outre le régime des primes et le prêt vert qui constituent deux instruments importants de soutien à l'investissement, le travail de sensibilisation, d'information et d'accompagnement accompli quotidiennement par les acteurs de terrain soutenus par la Région contribue à inciter et aider les particuliers, les entreprises et les pouvoirs publics à adopter des mesures permettant de diminuer leur consommation.

Concernant votre question relative aux tarifs, je tiens à apporter quelques éclaircissements. Le gestionnaire de réseau de distribution bruxellois, Sibelga, répercute les coûts de ses services et infrastructures via les tarifs de distribution. Ces tarifs doivent être non discriminatoires, proportionnés, transparents et uniformes. Ils sont approuvés ex ante et contrôlés ex post par Brugel, qui est un organe strictement indépendant.

Toutefois, si la durée de la période tarifaire est fixée à cinq années, le régulateur a prévu un mécanisme intermédiaire, dit de la fenêtre glissante, qui permet d'adapter les tarifs en cours de période s'il observe un décalage conséquent entre les tarifs approuvés et les coûts réels du gestionnaire de réseau. Ce mécanisme permet de garantir une stabilité tarifaire tout en évitant des sauts trop importants entre deux périodes, qui seraient dus à des soldes régulateurs négatifs conséquents. Grâce à ce mécanisme, il n'y a donc pas lieu de s'inquiéter d'un bond tarifaire majeur en 2020.

Par ailleurs, il a été démontré qu'une politique régionale volontariste en matière d'efficacité énergétique peut et doit mener à des réductions de consommation. Il est vrai que les frais fixes d'entretien et développement du réseau de distribution ne sont pas proportionnels au niveau de consommation énergétique régional ; ces coûts fixes sont financés par les tarifs de distribution, dont une partie n'est pas proportionnelle à la consommation, mais fixe. C'est le cas, par exemple, des frais de location, d'ouverture et de fermeture des compteurs.

D'autre part, les ordonnances relatives aux marchés de l'électricité et du gaz prévoient que les tarifs visent à offrir un juste équilibre entre la qualité des services prestés et les prix supportés

andere doelgroepen goedgekeurd is door de regering.

Wat de impact van de maatregelen betreft, mogen we ons niet vastpinnen op een momentopname. Het beleid moet op langere termijn geëvalueerd worden. De daling van het energieverbruik moet globaal en structureel zijn en moet stroken met onze milieu-engagementen.

Mijnheer Pinxteren, ik ben momenteel bezig met de evaluatie van het premiestelsel, zodat het in grotere mate overeenstemt met de algemene beleidsverklaring. Het overleg is aan de gang.

Het Gewestelijk Lucht-Klimaat-Energieplan omvat een hele reeks maatregelen voor de bouwsector en ook de invoering van een principe dat energiebesparende investeringen doorrekent in de huurprijzen.

par les clients finaux, et permettent le développement équilibré des réseaux de distribution.

Les dispositions prises par le gestionnaire de réseau pour programmer et mettre en œuvre les mesures assurant un tel développement équilibré sont reprises dans les plans décennaux d'investissements. Ces plans pluriannuels sont mis à jour chaque année par le gestionnaire de réseau et sont approuvés par le gouvernement, après avis de Brugel.

S'il est probable que le coût relatif de la composante "distribution" de chaque kWh augmentera en cas de diminution importante des niveaux de consommation régionale, ceux-ci n'augmenteront pas nécessairement en termes absolus. En d'autres termes, chaque utilisateur ne payera pas plus qu'aujourd'hui pour la composante "distribution" de sa facture.

Enfin, je confirme qu'après être passé en deuxième lecture au gouvernement le 2 avril dernier, le plan régional air-climat-énergie est actuellement soumis à enquête publique. Ce projet prévoit en effet un volet d'incitation dans son premier axe relatif au secteur des bâtiments. En ce qui concerne cette extension, il est actuellement proposé que l'offre de préfinancement (y compris un tarif préférentiel) soit étendue à un plus grand nombre de ménages bruxellois afin d'activer les rénovations énergétiques du parc résidentiel. En cas de contrainte budgétaire, une différenciation du taux en fonction du public et de ses revenus devra être envisagée. Le gouvernement a prévu d'assurer la pérennité du système de prêt à taux 0% pour les ménages à bas revenus et étudiera l'extension de ce système, en concertation avec le Crédal et les autres acteurs pertinents.

Enfin, le budget consacré au prêt vert est issu du fonds énergie, dont une grande partie est affectée aux primes. Un montant de 200 000 euros provenant de ce fonds est dédié au prêt vert, complété par un montant additionnel de 124 000 euros. La nécessité de faire évoluer cette somme sera mise à l'étude une fois que le principe d'extension du prêt à d'autres catégories de public sera adopté par le Gouvernement.

En conclusion, je soulignerai l'importance de ne pas nous attacher à mesurer l'impact ponctuel et immédiat de telle ou telle mesure, mais bien

d'évaluer l'effet des politiques et actions menées sur le plus long terme. La diminution de la consommation énergétique doit être globale, structurelle, effective et correspondre à nos engagements environnementaux et climatiques.

Monsieur Pinxteren, je procède pour l'instant à l'évaluation de la grille des primes pour mieux répondre à nos engagements figurant dans la déclaration de politique générale. Des concertations ont commencé afin que nous disposions de l'ensemble des demandes et propositions des acteurs.

Le plan air-climat-énergie comprend toute une série d'actions pour le secteur du bâtiment et, en particulier, une mesure visant à instaurer un principe de répercussions dans le loyer des investissements de rationalisation énergétique. Il s'agit d'un projet-pilote avec un outil de calcul.

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Dufourny heeft het woord.

Mevrouw Dominique Dufourny (MR) (*in het Frans*).- *We wachten op het plan om alle details door te nemen.*

- *Het incident is gesloten.*

Mme la présidente.- La parole est à Mme Dufourny.

Mme Dominique Dufourny (MR).- Je vous remercie pour cette réponse complète. Nous attendons que le plan soit approuvé pour en connaître tous les détails.

- *L'incident est clos.*

MONDELINGE VRAGEN

Mevrouw de voorzitter.- Aan de orde zijn de mondelinge vragen.

MONDELINGE VRAAG VAN DE HEER ARNAUD PINXTEREN

AAN MEVROUW CÉLINE FREMAULT,
MINISTER VAN DE BRUSSELSE
HOOFDSTEDELIJKE REGERING,
BELAST MET HUISVESTING,
LEVENSQUALITEIT, LEEFMILIEU EN
ENERGIE,

QUESTIONS ORALES

Mme la présidente.- L'ordre du jour appelle les questions orales.

QUESTION ORALE DE M. ARNAUD PINXTEREN

À MME CÉLINE FREMAULT,
MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE
LA RÉGION DE BRUXELLES-
CAPITALE, CHARGÉE DU
LOGEMENT, DE LA QUALITÉ DE VIE,
DE L'ENVIRONNEMENT ET DE
L'ÉNERGIE,

betreffende "de milieu-impact van de bouw van een megagevangenis in Haren en de eventuele alternatieve implantingsplaatsen".

Mevrouw de voorzitter.- De heer Pinxteren heeft het woord.

De heer Arnaud Pinxteren (Ecolo) *(in het Frans).*- Deze mondelinge vraag was oorspronkelijk ook tot de minister-president gericht.

Momenteel loopt het openbaar onderzoek over de vergunningsaanvraag voor de bouw van een gevangenis in Haren. In dat onderzoek komt onder meer de effectenstudie aan bod.

Ik ben trouwens erg verbaasd dat er geen andere locaties werden overwogen voor de gevangenis, hoewel dat normaal gezien verplicht is op grond van de Europese en Brusselse regelgeving. Waarom is dat niet gebeurd? Wordt het effectenrapport daardoor ongeldig? Welk standpunt verdedigt het gewest hierover in de overlegcommissie? Wat staat daarover in het protocolakkoord?

In de effectenstudie werd ruimschoots aandacht besteed aan de biologische rijkdom van het terrein in Haren en aan de gevolgen voor het milieu.

Naar aanleiding van de effectenstudie werd de biologische evaluatiekaart van de zone, die van 2012 dateerde, bijgewerkt. Uit de studie blijkt dat er meer biologisch waardevolle gebieden zijn dan de vorige kaart liet uitschijnen. Het aantal soorten is volgens de studie ook beperkt omdat hun biotopen sterk werden aangetast door de mens. Toch blijven er enkele zeldzame soorten over.

Het terrein waar de gevangenis zou worden gebouwd, is erg waardevol in biologisch opzicht. Er leven soorten die beschermd zijn op grond van de natuurordonnantie. Zo komen er twee beschermde orchideeën voor.

Ook alle inheemse vogels en zoogdieren op het terrein zijn beschermd op grond van de natuurordonnantie. Wie wil bouwen op zo'n terrein, moet een uitzondering op de natuurordonnantie vragen.

concernant "l'impact écologique de l'implantation d'une méga-prison à Haren et les éventuelles localisations alternatives".

Mme la présidente.- La parole est à M. Pinxteren.

M. Arnaud Pinxteren (Ecolo).- Cette question orale s'adressait aussi à l'origine au ministre-président. Elle comporte donc des questions qui lui étaient destinées.

L'enquête publique concernant la demande de permis mixte portant sur la construction d'un complexe pénitentiaire à Haren est en cours. Dans ce cadre, une série de pièces sont soumises à l'enquête publique, dont l'étude d'incidences.

Je voudrais tout d'abord vous faire part de mon étonnement quant au fait qu'aucun scénario alternatif d'implantation n'a été étudié. Pourtant, tant la directive 85/337/CE de la Commission européenne concernant l'évaluation des incidences de certains projets publics et privés sur l'environnement que le Code bruxellois d'aménagement du territoire (Cobat) et l'ordonnance relative au permis d'environnement prévoient "l'examen comparatif des solutions de remplacement raisonnablement envisageables y compris, le cas échéant, l'abandon du projet, ainsi que l'évaluation de leurs incidences".

Aussi, je souhaiterais connaître, Madame la ministre, l'analyse que font vos services de ce manquement. Invalide-t-il en tout ou partie l'étude d'incidences ? Quel est l'avis défendu par la Région sur ce point dans le cadre de la commission de concertation ? Que prévoit le protocole d'accord sur ce point, protocole dont l'opportunité et la conclusion ont été évoquées à maintes reprises ?

Par ailleurs, l'étude d'incidences réserve une place importante à l'analyse de la richesse biologique du site ainsi qu'à l'impact du projet sur la faune, la flore, le paysage, l'eau et le sol : des matières qui concernent donc directement vos compétences environnementales.

Cette étude d'incidences a notamment été l'occasion de réaliser une actualisation de la carte d'évaluation biologique de la zone du projet

Volgens de effectenstudie zou de bouw van de gevangenis nefast zijn voor de natuur in de omgeving. Niet alleen de rust- en nestplaatsen van de vogels zullen verdwijnen, maar ook de huidige zeldzame plantsoorten.

Rekening houdend met de omvang van het terrein en de rijkdom van de plaatselijke natuur, wordt in de effectenstudie besloten dat de bouw van een gevangenis een negatieve impact zou hebben.

Hoewel er maatregelen en aanbevelingen in de effectenstudie staan om de negatieve gevolgen te beperken, zullen die niet volstaan om het voortbestaan van beschermde soorten mogelijk te maken. Het terrein herbergt bijzondere fauna en flora en is de moeite waard om te worden beschermd.

Bent u het eens met de vaststelling dat de natuur op het terrein erg waardevol is en negatief zal worden beïnvloed door de bouw van een megagevangenis? Hebben uw diensten het hierover gehad in de overlegcommissie? Werd er toestemming gevraagd om te mogen afwijken van de natuurordonnantie? Zo ja, wat is het standpunt van uw diensten over die aanvraag?

réalisée par Bruxelles Environnement en 2012. Il apparaît ainsi que "les zones plus précieuses biologiquement sont beaucoup plus grandes que sur la carte d'évaluation originelle", indique l'étude. Deux tiers du site sont désormais considérés comme biologiquement précieux.

L'étude précise encore que si "la liste d'espèces est très limitée par la présence de biotopes fortement modifiés par l'homme, il en reste néanmoins un certain nombre de reliques très précieuses avec des espèces évidemment très rares dans la Région de Bruxelles".

La zone du projet présente un certain nombre de richesses naturelles, certainement au sein du contexte de la Région de Bruxelles-Capitale. Le site présente un certain nombre d'espèces protégées dans le cadre de l'ordonnance nature. Deux espèces d'orchidées sont ainsi protégées : l'ophrys abeilles avec l'interdiction par l'ordonnance de la cueillir, de la planter, de l'endommager ou d'en détruire des plantes ou éléments de plantes, et l'épipactis à larges feuilles, plante dont seuls les éléments souterrains sont protégés.

En outre, tous les oiseaux et mammifères indigènes qui apparaissent sur le site profitent d'une protection (annexe II.2 de l'ordonnance Nature). Pour ces espèces protégées, une demande de dérogation à l'ordonnance nature doit être introduite.

L'étude d'incidence souligne que "le développement du site en prison va amener la chute de la valeur écologique de la zone. Non seulement les zones de repos et niches actuelles de l'avifaune vont disparaître en grande partie, mais une perturbation supplémentaire (autant visuelle que consécutive aux activités inhérentes) va être un nouvel élément affectant l'implantation. Au niveau de la végétation, les espèces et végétations rares actuelles (comme les orchidées protégées, ophrys abeilles et épipactis à larges feuilles, seulement dans ses parties souterraines) vont disparaître de leur emplacement habituel. Les travaux vont amener une perturbation du sol pouvant provoquer la perte de certains potentiels."

L'étude d'incidences conclut par ces termes inquiétants : "Compte tenu de la très grande ampleur du site allant être occupé par la nouvelle

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Fremault heeft het woord.

Mevrouw Céline Fremault, minister (*in het Frans*).- *Voor ik uw vragen beantwoord, wijs ik erop dat minister-president Vervoort bevoegd is voor dit dossier. In het begeleidingscomité van de effectenstudie zaten leden van zijn administratie.*

Als lid van het begeleidingscomité heeft Leefmilieu Brussel de aanbesteding van het milieu-effectenrapport goedgekeurd en de follow-up ervan voor zijn rekening genomen. Het was betrokken bij alle milieuaspecten.

De biodiversiteit van het terrein in Haren wordt in drie documenten omschreven.

Het eerste is een nota van 2012 waarvoor mijn voorgangster de opdracht gaf. Ze gaat over de milieukeurmerken van het terrein bij de Keelbeek en dateert van 12 september 2012. In de nota wordt de biologische waarde van het terrein benadrukt, al wordt er ook op gewezen dat het in een stedelijke omgeving ligt. De conclusie van de nota is dat meerdere biologische aspecten de bescherming van het terrein als semi-natuurlijke groene ruimte van biologische waarde rechtvaardigen.

prison et de l'actuelle richesse de sa nature (espèces de plantes rares comprises), l'impact est donc considéré comme négatif."

Bien que des mesures et des recommandations soient formulées dans l'étude d'incidences afin de corriger ou de réduire cet impact négatif, elles ne permettent pourtant pas de garantir le redéploiement des espèces protégées, en particulier de l'ophrys abeille.

Mme la ministre, une telle richesse de la faune et de la flore est rare en Région de Bruxelles-Capitale et mérite d'être préservée. Souscrivez-vous au constat de la richesse naturelle du site et de l'impact négatif qu'aura le projet de maxi-prison ? Vos services ont-ils fait valoir ce point de vue dans le cadre de la commission de concertation ? Une demande de dérogation à l'ordonnance nature vous est-elle parvenue ? Dans l'affirmative, quelle en est l'analyse faite par vos services ?

Mme la présidente.- La parole est à Mme Fremault.

Mme Céline Fremault, ministre.- Avant de répondre à vos questions, il me semble important de rappeler que ce dossier est géré par le ministre-président. Le comité d'accompagnement de l'étude d'incidences était présidé par son administration, la direction de l'urbanisme.

En tant que membre du comité d'accompagnement, Bruxelles Environnement a validé le cahier des charges de l'étude d'incidences et a suivi l'évolution de l'étude d'incidences en tant que telle. Dans ce dossier, Bruxelles Environnement est intervenu non seulement sur les aspects liés à la nature, mais également sur tous les autres aspects environnementaux.

La valeur biologique du site a été mise en évidence dans trois documents.

Le premier document est une note de 2012 qui a été demandée par ma prédécesseure à son administration. Cette note porte sur les caractéristiques écologiques du site du Keelbeek. Elle est datée du 12 septembre 2012. Dans cette note, la valeur biologique du site y est soulignée tout en la nuancant compte tenu du contexte

Het terrein wordt gebruikt als informele recreatiezone en speelruimte. Het heeft dan ook een groot potentieel. We mogen niet vergeten dat vooral open terreinen en dus ook de biodiversiteit op zulke terreinen steeds meer onder druk komt te staan door de groei van de stad. Omwille van het milieu vindt Leefmilieu Brussel het dus gerechtvaardigd om de semi-natuurlijke staat van de zone te behouden.

Toch lijkt het ons niet realistisch om het terrein volledig te beschermen omdat het federale project voor de bouw van een gevangenis al gevorderd is. Dat neemt niet weg dat er bescherming mogelijk is op terreinen die gedeeltelijk bebouwd worden, bijvoorbeeld door groene ruimtes en bufferzones rond de gebouwen aan te leggen en rekening te houden met de biodiversiteit.

Die elementen zullen aan bod komen in het gedeelte van het milieu-effectenrapport dat over fauna en flora handelt. Leefmilieu Brussel heeft geholpen om de beschikbare informatie over de ecologische waarde van het terrein in het rapport op te nemen.

Er wordt geprobeerd de negatieve gevolgen voor de natuur zo beperkt mogelijk te houden. Voor strikt beschermde soorten die onder het traject te lijden krijgen, worden verzachtende maatregelen getroffen.

Naar aanleiding van het milieu-effectenrapport is een afwijking op artikel 70 van de natuurordonnantie aangevraagd. Leefmilieu Brussel stond die afwijking onder voorwaarden toe op 9 mei 2015.

In het milieu-effectenrapport worden maatregelen voorgesteld om de gevolgen voor flora en fauna binnen de perken te houden, bijvoorbeeld door het omhakken van bomen tijdens de broedtijd te vermijden. Een ander voorstel betreft de uitwerking van een milieuplan voor de groene zones die worden aangelegd.

Het derde document is een advies van Leefmilieu Brussel aan Brussel Stedelijke Ontwikkeling (BSO) om een duurzaam natuurbeheersplan op te stellen. Leefmilieu Brussel stelt ook voor om advies te verstrekken om de kwaliteit van de natuur in groene zones voortdurend te verbeteren.

urbanistique.

Je vous livre la conclusion de cette note, bien connue de Mme Evelyne Huytebroeck puisqu'elle l'a portée : "Plusieurs aspects biologiques justifient une protection du site comme espace vert semi-naturel de valeur biologique : l'intérêt entomologique et ornithologique ; les éléments de haute valeur biologique présents sur le site (source ferrugineuse, friche herbacée...); sa surface globale assez importante (plus de 10ha); le caractère largement ouvert du site et de ses abords ; la proximité de sites importants sur le plan biologique (Moeraske et parc Walckiers).

En outre, l'utilisation du site comme zone de récréation informelle et la possibilité d'utiliser ces terrains pour le jeu confirment l'importance ainsi que le potentiel éducatif et récréatif du site. Il est important de souligner que la pression urbanistique et immobilière à Bruxelles s'exerce avant tout sur les terrains ouverts et donc sur la biodiversité qui y est associée.

Du point de vue écologique, Bruxelles Environnement justifie donc l'intérêt de maintenir cette zone dans son état semi-naturel non construite où serait appliquée une gestion minimale ad hoc, et consacrée à la fois comme espace vert semi-naturel à vocation récréative, et comme zone de conservation de la nature.

Néanmoins, la protection totale du site ne nous paraît pas réaliste vu l'affection urbanistique et la nature du projet fédéral qui semble déjà fort avancé. Mais il y a certainement des possibilités de protection et de gestion adéquate de ces terrains qui seraient en partie bâtis : par exemple en créant des espaces verts et des zones tampons autour des bâtiments et en veillant à l'intégration de la biodiversité dans le projet de construction.

Tous ces éléments devraient être abordés dans le chapitre "flore-faune" de l'étude d'incidences du projet de construction de la prison."

Le deuxième document est l'étude d'incidences du projet sur l'environnement et plus particulièrement son chapitre faune et flore. Bruxelles Environnement a aidé à intégrer dans le rapport, en tant que membre du comité d'accompagnement, l'information disponible sur la valeur naturelle du site. Cette étude confirme la

Het advies aan BSO werd op 20 mei 2015 voorgesteld aan de overlegcommissie. Ze komt deze maand opnieuw samen om de bespreking voort te zetten en een advies uit te brengen.

présence d'un certain nombre de valeurs naturelles.

Le projet tente de réduire l'impact négatif sur les valeurs naturelles en développant la dimension écologique des zones vertes qui seront aménagées. Pour les espèces strictement protégées qui seront impactées par le projet, dont l'ophrys abeille par exemple, des mesures atténuantes sont proposées.

Une demande de dérogation à l'article 70 de l'ordonnance nature a été introduite par le biais du rapport d'incidences sur l'environnement. En outre, Bruxelles Environnement a statué sur l'octroi de la dérogation, après avis du Conseil supérieur bruxellois de la conservation de la nature. Une dérogation sous conditions a été octroyée par Environnement Bruxelles le 9 mai 2015.

Dans le rapport d'incidences sur l'environnement, des mesures sont proposées pour réduire l'impact du projet sur la flore et la faune dans la phase de préparation du chantier, en réalisant par exemple les travaux d'abattage d'arbres et de fauchage de la végétation en dehors de la période de nidification des oiseaux, comme le prévoit l'ordonnance nature. Une autre proposition inscrite dans le rapport d'incidences est la réalisation d'un plan de gestion écologique pour les zones vertes prévues dans le projet.

Le troisième et dernier document qui souligne la valeur biologique du site est une demande d'avis qui a été sollicitée par Bruxelles Développement urbain (BDU) et que Bruxelles Environnement (BE) a émis le 19 mai 2015. En se référant à l'étude d'incidences, BE conseille que soit rédigé un plan de gestion durable du patrimoine vert dans le but de garantir que les interventions proposées soient développées. Bruxelles Environnement propose également d'intervenir en tant que conseil pour l'amélioration continue de la qualité écologique des aménagements verts et de leur intégration dans le paysage.

L'avis adressé à BDU a été présenté à la commission de concertation du 20 mai 2015. Cette réunion s'est limitée à enregistrer les observations du public et les réponses du demandeur à ces observations. Aucun avis n'a encore été émis. La commission de concertation doit se réunir au plus tard ce mois afin de poursuivre la discussion sur le dossier et d'émettre un avis.

Mevrouw de voorzitter.- De heer Pinxteren heeft het woord.

De heer Arnaud Pinxteren (Ecolo) *(in het Frans).*- Uw antwoorden stellen me maar gedeeltelijk gerust. Een eerste studie van september 2012 ging over het belang van het gebied voor de natuur, maar destijds was de omvang van het gevangenisproject in Haren nog onbekend. Pas in de eerste helft van 2013 kwam daarover duidelijkheid.

Wat opvalt in uw antwoord is dat er weliswaar eerst specifieke aandacht werd besteed aan de ecologische waarde van het terrein, maar toch een afwijking van artikel 70 van de natuurordonnantie werd toegestaan. Het ware beter geweest om bij de aanvraag te wijzen op de noodzaak om het gebied volledig of gedeeltelijk te beschermen.

Een milieubeheersplan is zeker een goede zaak. De taluds en de groene ruimte in en rond de gevangenis zouden ecologisch beheerd kunnen worden, maar helaas blijkt uit het milieu-effectenrapport dat bepaalde beschermde soorten niet zullen terugkeren als er een gevangenis wordt gebouwd.

Ik wil uw aandacht vestigen op de noodzaak om de omvang van de megagevangenis in Haren aan te passen, zodat groene zones en soorten bewaard blijven en de levenskwaliteit en de biodiversiteit niet teloorgaan. Ik hoop en denk dat het niet te laat is, want de overlegcommissie, waarbij het Brussels Gewest is betrokken, moet nog een advies verstrekken.

Ik zou ook graag van u horen welke voorwaarden Leefmilieu Brussel opgelegd heeft om de afwijking op artikel 70 van de natuurordonnantie toe te staan.

Mme la présidente.- La parole est à M. Pinxteren.

M. Arnaud Pinxteren (Ecolo).- Je vous remercie pour ces rétroactes et ces précisions qui ne me rassurent que moyennement. Une première étude en septembre 2012 identifie déjà l'intérêt environnemental de cette zone, mais à cette époque, on ne connaissait pas l'ampleur du projet de la mégaprison de Haren, car nous en étions aux premiers plans. Le projet de village-prison a été rendu public dans le courant du premier semestre de 2013.

Ce qui me frappe dans votre réponse qui se fait l'écho de la position de votre administration, c'est qu'au départ, une attention spécifique était portée à la valeur naturelle du site et une réflexion était menée sur un équilibre des fonctions, récréatives, naturelles et éventuellement carcérales, dans la zone, alors qu'aujourd'hui, le site va être presque entièrement bâti et la richesse de la faune et la flore va disparaître et sera artificiellement rétablie. Malgré ces éléments, une dérogation à l'article 70 de l'ordonnance nature a été octroyée. Il eût été intéressant de s'appuyer sur cette demande de dérogation pour mettre en avant la nécessité de préserver la totalité ou une partie du site semi-naturel dont la richesse a été identifiée dès 2012, comme vous l'avez rappelé.

Un plan de gestion écologique, certes ! Dans une prison, les talus et le jardinage des espaces verts à l'intérieur et aux abords de la prison pourraient faire l'objet d'un plan de gestion écologique sauf que l'étude d'incidences montre que certaines espèces ne repousseront pas ou ne reviendront pas. Or, elles sont protégées : c'est le cas de l'ophrys abeille.

Je voudrais attirer votre attention sur la nécessité de recalibrer le projet de mégaprison de Haren pour préserver les espaces verts et les espèces qui s'y trouvent, garantir une qualité de vie et une richesse de la biodiversité dans cette zone. J'espère qu'il n'est pas trop tard et je ne le pense pas, car la commission de concertation doit encore rendre son avis et la Région y est partie prenante ainsi que pour la délivrance du permis.

Enfin, j'aimerais savoir quelles conditions Bruxelles Environnement a mises pour octroyer la dérogation à l'article 70 de l'ordonnance nature.

Mevrouw Céline Fremault, minister (*in het Frans*).- *Ik heb een technisch probleem: de tekst over de afwijking is in het Nederlands. Ik stel voor om het document aan het verslag toe te voegen.*

De heer Arnaud Pinxteren (Ecolo) (*in het Frans*).- *Het is een openbaar document, dus dat kan.*

Mevrouw Céline Fremault, minister (*in het Frans*).- *Goed, ik lees het liever niet helemaal in het Nederlands voor.*

Mevrouw de voorzitter.- We zullen het document per e-mail aan de commissieleden bezorgen.

- *Het incident is gesloten.*

MONDELINGE VRAAG VAN MEVROUW LIESBET DHAENE

AAN MEVROUW CÉLINE FREMAULT, MINISTER VAN DE BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE REGERING, BELAST MET HUISVESTING, LEVENSKWALITEIT, LEEFMILIEU EN ENERGIE,

betreffende "de aanwezigheid van asbestvezels in het leidingwater".

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Dhaene heeft het woord.

Mevrouw Liesbet Dhaene (N-VA).- *Op 22 april 2015 waarschuwde het wetenschapstijdschrift Eos voor de aanwezigheid van asbest in het leidingwater in Vlaanderen. Volgens Eos is het asbest in het leidingwater afkomstig uit waterleidingen die gemaakt zijn van asbestcement. Die leidingen in dat oersterke materiaal zijn sinds de Tweede Wereldoorlog massaal aangelegd in Vlaanderen. De Wereldgezondheidsorganisatie (WGO) concludeerde in 1993 dat er "geen overtuigende bewijslast" is dat het inslikken van asbestvezels gevaarlijk is. Het baseerde die conclusie op slechts 28 onderzoeksartikelen. Er is*

Mme Céline Fremault, ministre.- *J'ai un problème technique, à savoir que le texte de la dérogation est en néerlandais. Je propose de mettre ce document au rapport, si c'est possible.*

M. Arnaud Pinxteren (Ecolo).- *Ce document est public, donc il peut être mis au rapport.*

Mme Céline Fremault, ministre.- *D'accord. Je préfère ne pas tout vous lire en néerlandais.*

Mme la présidente.- *Nous transmettrons le document par mail aux membres de la commission.*

- *L'incident est clos.*

QUESTION ORALE DE MME LIESBET DHAENE

À MME CÉLINE FREMAULT, MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE, CHARGÉE DU LOGEMENT, DE LA QUALITÉ DE VIE, DE L'ENVIRONNEMENT ET DE L'ÉNERGIE,

concernant "la présence de fibres d'amiante dans l'eau de distribution".

Mme la présidente.- La parole est à Mme Dhaene.

Mme Liesbet Dhaene (N-VA) (*en néerlandais*).- *Le 22 avril 2015, le magazine scientifique Eos a signalé la présence de fibres d'amiante dans l'eau de distribution en Flandre. Celui-ci proviendrait du ciment des canalisations qui ont été largement déployées à partir de la Seconde Guerre mondiale.*

L'Organisation mondiale de la santé (OMS) indiquait en 1993 qu'il n'existait aucune preuve attestant de la dangerosité de l'ingestion d'amiante. Cette conclusion se basait sur 28 articles de recherche seulement. Il n'existe

dus ook geen grote bewijslast om te beweren dat het inslikken van asbest ongevaarlijk is.

Eos ging zelf op onderzoek uit en achterhaalde dat er in enkele van de weinige studies die er zijn, wel werd gesuggereerd dat er mogelijk een verband bestaat met kanker en de verspreiding van asbestvezels vanuit de darmen naar de rest van het lichaam en het nageslacht. Het is duidelijk dat er nog niet genoeg onderzoek verricht is naar het effect dat het asbest in het leidingwater kan hebben op de volksgezondheid, maar daaruit concluderen dat het ongevaarlijk is, is niet de beste optie.

De sussende richtlijn van de WGO heeft volgens Eos grote gevolgen aangezien overheden erop steunen om zichzelf en de bevolking gerust te stellen. Daardoor worden waterbedrijven er niet toe aangezet om het waterleidingnet versneld te vernieuwen.

Het onderzoek gaat over Vlaanderen, maar het lijkt zeer waarschijnlijk dat er ook in Brussel sprake is van asbest in het leidingwater.

Weet u welk percentage van het waterleidingnet in Brussel gemaakt is uit asbestcement? Met hoeveel kilometer aan waterleidingen komt dat overeen?

Bent u op de hoogte van de aanwezigheid van asbest in het Brusselse leidingwater?

Wordt er in Brussel onderzoek gedaan naar de aanwezigheid van asbest in het leidingwater? Zo ja, hoe staat het met de kwaliteit van het leidingwater en waterleidingen? Zo nee, bent u van plan dat te onderzoeken?

Neemt u maatregelen om het waterleidingnet te vernieuwen, indien er nog leidingen van asbestcement onder de grond zitten in Brussel? Moeten die leidingen voorrang krijgen bij vervangingen van waterleidingen?

Welke maatregelen zijn er mogelijk om de aanwezigheid van asbest in het leidingwater te verminderen of volledig uit te sluiten?

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Fremault heeft het woord.

donc pas de preuve probante indiquant que l'ingestion d'amiante n'est pas sans risque.

En creusant le sujet, Eos a établi que, parmi le peu d'études sur la matière, certaines concluaient qu'il existait un lien possible entre le cancer et la propagation de fibres d'amiante de l'intestin vers le reste du corps et la descendance. Si la recherche sur les effets de l'amiante contenu dans l'eau du robinet sur la santé publique est trop limitée à ce stade, conclure qu'il est inoffensif n'est pas la meilleure option.

Selon Eos, la directive rassurante de l'OMS n'incite pas les États à procéder à la modernisation de leur réseau de distribution d'eau potable.

Comme en Flandre, il est probable que l'eau du robinet à Bruxelles contienne également des fibres d'amiante. Quel pourcentage du réseau bruxellois est-il composé de ciment-amianté ? À combien de kilomètres de conduites cela correspond-il ?

Avez-vous connaissance de la présence d'amianté dans l'eau du robinet à Bruxelles ? Des analyses sont-elles menées ou prévues pour détecter la présence d'amianté dans l'eau du robinet ? Qu'en est-il de la qualité de l'eau et du réseau ? Les canalisations contenant de l'amianté seront-elles en priorité remplacées ? Quelles mesures sont-elles envisagées pour diminuer ou supprimer la présence d'amianté dans l'eau du robinet ?

Mme la présidente.- La parole est à Mme Fremault.

Mevrouw Céline Fremault, minister.- Van de 2.300 km distributieleidingen in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest zijn 170 meter nog in asbestcement.

(verder in het Frans)

In de andere gewesten ligt de verhouding veel hoger.

(verder in het Nederlands)

Asbest wordt niet gemeten in het drinkwater, omdat die parameter noch door de Europese richtlijn, noch door haar Brusselse omzetting vereist wordt. In tegenstelling tot wat het artikel uit Eos beweert, hebben verschillende studies die in Noord-Amerika uitgevoerd werden, aangetoond dat het risico van asbest in het drinkwater voor de volksgezondheid verwaarloosbaar is.

Uit die studies over stedelijke populaties die gedurende decennia aan grote concentraties asbest via het drinkwater blootgesteld werden, is ook gebleken dat de asbestcementleidingen niet bijdragen aan de aanwezigheid van asbest in het water. De bevolking wordt er dus nagenoeg niet aan blootgesteld.

(verder in het Frans)

Water dat door cementleidingen stroomt heeft dus geen hoger asbestgehalte.

(verder in het Nederlands)

Aangezien het opnamerisico van asbest via het drinkwater verwaarloosbaar is voor de volksgezondheid en vermits het leidingnet in Brussel zo klein is, wordt in het Brussels Gewest geen asbest gemeten in het drinkwater. Leefmilieu Brussel bevestigt dat asbest geen verplichte parameter is voor de monitoring van de kwaliteit van het drinkwater. In elk geval heeft het geen informatie over de aanwezigheid van asbest in het Brusselse leidingwater.

In Brussel werd er geen onderzoek uitgevoerd, omdat het risico zo klein is.

Buizen in asbest worden slechts in geval van een lek hersteld of verwijderd. Bij een herstelling of een interventie aan een dergelijke leiding moeten er speciale veiligheidsmaatregelen worden

Mme Céline Fremault, ministre *(en néerlandais).*- *Sur les 2.300km de conduites de distribution en Région de Bruxelles-Capitale, 170m sont toujours en amiante-ciment.*

(poursuivant en français)

Donc 170m, sur 2.300km de conduites de distribution, sont encore en ciment. La proportion est nettement supérieure dans les autres Régions du pays.

(poursuivant en néerlandais)

Le taux d'amiante n'est pas mesuré dans l'eau potable, car ce paramètre n'est exigé ni par la directive européenne, ni par sa transposition bruxelloise. Contrairement à ce qu'affirme l'article d'Eos, différentes études menées en Amérique du Nord ont démontré que le risque d'amiante dans l'eau potable est négligeable pour la santé publique.

(poursuivant en français)

L'exposition des populations à de grandes concentrations pendant plusieurs décennies sans effet majeur démontre que les conduites en ciment ne contribuent pas à la présence d'amiante dans l'eau.

(poursuivant en néerlandais)

Vu que le risque d'ingestion d'amiante via l'eau potable est négligeable pour la santé publique et que le réseau de canalisations est aussi petit, le taux d'amiante dans l'eau potable n'est pas mesuré en Région bruxelloise.

Les conduites en amiante sont uniquement réparées ou retirées en cas de fuite, moyennant des mesures de sécurité spéciales, des instruments spécifiques, l'écoulement permanent d'eau de rinçage, le port de vêtements de protection par les ouvriers et l'utilisation d'un masque équipé de filtres d'amiante.

Afin d'éviter le vieillissement chimique des conduites en acier, en amiante-ciment ou en polyéthylène, Vivaqua adapte depuis des décennies la qualité de l'eau potable afin qu'elle ne soit pas agressive. Le caractère non agressif de l'eau est d'ailleurs imposé par la directive transposée en droit bruxellois.

genomen. Er mag geen slijpschijf gebruikt worden, want de buizen moeten stukgesneden worden met specifieke instrumenten. Er moet permanent spoelwater worden aangevoerd en de arbeiders moeten beschermende kledij dragen en een masker gebruiken dat met asbestfilters is uitgerust.

Om de chemische aftakeling van de leidingen in staal, asbestcement of polyethyleen te voorkomen, past Vivaqua sinds decennia de kwaliteit van het drinkwater aan, zodat het niet agressief is. Chemische achteruitgang en het vrijkomen van asbest is bijzonder gevaarlijk. De asbestleidingen worden dus beperkt. Het niet-agressieve karakter van het water wordt trouwens opgelegd door de richtlijn die in Brusselse wetgeving omgezet werd.

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Dhaene heeft het woord.

Mevrouw Liesbet Dhaene (N-VA).- Als reden om geen echt onderzoek naar asbest in het leidingwater uit te voeren, baseert u zich op studies uit Noord-Amerika waarvan de resultaten tegengesteld zijn aan die van de studie van Eos. Zouden wij deze studies of de referentie ernaar kunnen ontvangen?

Mevrouw Céline Fremault, minister (in het Frans).- *Ik zal u de referenties naar die studies bezorgen.*

- *Het incident is gesloten.*

MONDELINGE VRAAG VAN MEVROUW EVELYNE HUYTEBROECK

**AAN MEVROUW CÉLINE FREMAULT,
MINISTER VAN DE BRUSSELSE
HOOFDSTEDELIJKE REGERING,
BELAST MET HUISVESTING,
LEVENSQUALITEIT, LEEFMILIEU EN
ENERGIE,**

betreffende "de uitvoering van een energiepact in België".

Mme la présidente.- La parole est à Mme Dhaene.

Mme Liesbet Dhaene (N-VA) (en néerlandais).- *Pour justifier l'absence d'étude sur la présence d'amiante dans l'eau de distribution, vous vous basez sur des études menées en Amérique du Nord, dont les résultats sont contradictoires avec ceux d'Eos. Pourrions-nous recevoir ces études ou leur référence ?*

Mme Céline Fremault, ministre.- Je vous fournirai les références des études.

- *L'incident est clos.*

QUESTION ORALE DE MME EVELYNE HUYTEBROECK

**À MME CÉLINE FREMAULT,
MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE
LA RÉGION DE BRUXELLES-
CAPITALE, CHARGÉE DU
LOGEMENT, DE LA QUALITÉ DE VIE,
DE L'ENVIRONNEMENT ET DE
L'ÉNERGIE,**

concernant "la mise en place d'un pacte énergétique en Belgique".

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Huytebroeck heeft het woord.

Mevrouw Evelyne Huytebroeck (Ecolo) (in het Frans).- *Tijdens recente hoorzittingen in het federale parlement heeft minister Marghem uiteengezet hoe ze tot een Belgisch energiepact wil komen. Het energiepact moet de bevoorradingszekerheid, concurrentie en toegankelijkheid van de energie verzekeren en de impact op het klimaat en het milieu beperken.*

De gewesten zijn bevoegd voor energie-efficiëntie, hernieuwbare energie, warmte-krachtkoppeling, maar ook voor de toekenning van milieu- en bouwvergunningen voor elektriciteitscentrales. Het gaat dus om een verantwoordelijkheid die gedeeld wordt door de federale overheid en de gewesten.

Hoe verloopt het overleg met de federale minister? Welke doelstellingen en visie hebt u verdedigd tijdens de vergadering van 12 mei? In welke mate kunt u invloed uitoefenen op de nota van de federale regering?

Binnenkort volgt er een nieuwe vergadering. Minister Marghem gaf te kennen dat er tegen die tijd een werkwijze ontwikkeld zou zijn, wat verbazing wekt na de eerdere beweringen dat de gewesten daarbij betrokken zouden worden.

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Fremault heeft het woord.

Mevrouw Céline Fremault, minister (in het Frans).- *Op een vergadering van Enover heeft het kabinet van federaal minister Marghem in januari aangekondigd dat het een energievisie op lange termijn zou uitwerken. De gewesten zouden*

Mme la présidente.- La parole est à Mme Huytebroeck.

Mme Evelyne Huytebroeck (Ecolo).- Mon interpellation a été transformée en question orale, mais celle-ci est peut-être un peu dépassée par les événements. La ministre nous le dira.

Lors de récentes auditions au parlement fédéral, la ministre Marghem a précisé la méthodologie grâce à laquelle elle voulait mettre sur pied ce pacte énergétique belge. Comme le précise sa note "Fondements pour une vision énergétique", l'enjeu d'un tel pacte est triple, puisqu'il devra répondre durablement à trois nœuds de notre politique énergétique : la question de la sécurité de l'approvisionnement, la compétitivité et l'accessibilité et, enfin, l'impact sur le climat et le respect de l'environnement.

Compte tenu de la spécificité de notre modèle politique, un tel pacte se doit d'être interfédéral. En effet, les Régions sont compétentes en matière d'efficacité énergétique, d'énergie renouvelable et de cogénération, mais également pour la délivrance de permis d'environnement et de permis de construire pour les centrales électriques. Il s'agit donc d'une responsabilité partagée entre l'État fédéral et nos Régions.

Pouvez-vous nous faire part de l'état du processus de concertation avec la ministre fédérale ? Si une rencontre a déjà eu lieu, quels sont les objectifs et la vision que vous avez défendus ? Quelle a été votre marge de manœuvre pour influencer la note venant du gouvernement fédéral ?

Nous savons maintenant que cette réunion a eu lieu avec les Régions le 12 mai 2015 et qu'une autre est bientôt prévue. La ministre Marghem a précisé que la méthodologie serait développée entre-temps, ce qui étonne au regard des déclarations antérieures, qui impliquaient clairement les Régions dans la définition de cette méthodologie.

Mme la présidente.- La parole est à Mme Fremault.

Mme Céline Fremault, ministre.- Le cabinet de la ministre fédérale Marie-Christine Marghem a annoncé en janvier dernier dans le cadre d'une réunion du groupe Concere vouloir entamer un processus d'élaboration d'une vision énergétique à

daarbij betrokken worden en er zou een gezamenlijk actieplan komen.

Tijdens de vergadering van Enover op 12 maart 2015 werd meegedeeld dat de federale minister de grote lijnen van de federale visie uit de doeken zou doen tijdens de ministerraad van 13 maart. Na goedkeuring door de ministerraad zou die visie gedeeld worden met de gewesten.

Minister Marghem heeft mij en mijn Vlaamse en Waalse ambtgenoten op 20 maart een document bezorgd met de titel 'Fundamenten voor een energievisie'. Het document is de aanzet tot interfederaal overleg over wat er ondernomen moet worden om de Belgische energiebevoorrading zeker, betaalbaar en duurzaam te maken.

Als antwoord op haar initiatief heb ik mijn interesse laten blijken en duidelijk gemaakt dat het belangrijk is dat er op het vlak van energie nauw samengewerkt wordt tussen de gewesten en de federale overheid. We krijgen immers allemaal te maken met dezelfde fundamentele uitdagingen.

Ik heb mijn ambtgenoten nogmaals duidelijk gemaakt hoe belangrijk het is dat de gemeenschappelijke visie die moet leiden tot een energiepact:

- er komt na uitgebreid overleg met de betrokken partijen;

- de bevoegdheden van elke partij strikt respecteert;

- de doelstellingen, maatregelen en acties van het toekomstige Lucht-Klimaat-Energieplan niet in het gedrang brengt;

- afhangt van het sluiten van een akkoord over burdensharing.

Het uitblijven van een akkoord over burdensharing hoeft niet te betekenen dat de federale en gewestelijke overheden geen maatregelen kunnen nemen die de CO2-uitstoot verlagen, maar het akkoord is wel essentieel om onze internationale verbintenissen na te komen en het Belgisch energiebeleid vorm te geven. Zonder duidelijke doelstellingen lijkt het ook niet aangewezen om de toekomstige energiemix aan te

long terme. Il a été souligné à cette occasion que les Régions seraient impliquées dans ce processus. L'idée qui nous a été présentée consiste en une élaboration concertée entre les Régions et le niveau fédéral d'une vision énergétique commune et de la création, dans un second temps, d'un plan d'action pour lequel les parties prenantes seraient consultées.

Lors de la réunion du groupe Concere du 12 mars, il a été communiqué que la ministre fédérale présenterait les grandes lignes de la vision fédérale au cours du Conseil des ministres du 13 mars. Après approbation au conseil des ministres, cette vision serait partagée avec les Régions.

Le 20 mars, Mme Marie-Christine Marghem m'a en effet communiqué ainsi qu'à mes homologues flamand et wallon, un document intitulé "Fondements pour une vision énergétique", disponible sur son site. Ce document a pour vocation de lancer une réflexion et une concertation au niveau interfédéral sur les grandes orientations devant être adoptées et les actions qui devront être mises en œuvre "pour assurer à la Belgique un approvisionnement énergétique sûr, abordable et durable".

En réponse à cette initiative, j'ai fait part de tout mon intérêt pour cette démarche, soulignant l'importance de la mise en place d'une collaboration étroite entre les Régions et l'État fédéral en matière d'énergie. En effet, nous faisons actuellement collectivement face à des enjeux nombreux et cruciaux dans ce domaine : assurer notre sécurité d'approvisionnement, assurer la qualité de nos infrastructures de transport et de distribution, maintenir des prix des énergies abordables et compétitifs, rationaliser et diminuer nos consommations énergétiques, développer la production d'énergies renouvelables...

J'ai tenu à rappeler à mes homologues que la définition d'une vision commune devant mener à l'élaboration d'un pacte énergétique commun devrait :

- s'inscrire dans un processus de concertation large de l'ensemble des acteurs concernés ;

- assurer le respect strict des compétences de chacune des parties ;

pakken.

Er is overeengekomen om het werk voort te zetten in een beperkte werkgroep die zich over de interconnecties zal buigen. Elke partij vaardigt een expert in de materie af. De methode, het programma en de onderwerpen moeten nog bepaald worden, maar de werkgroep zal in juni voor het eerst samenkomen. Dat is alles wat ik u nu kan vertellen over het interfederaal overleg.

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Huytebroeck heeft het woord.

Mevrouw Evelyne Huytebroeck (Ecolo) (in het Frans).- *Ik hoop dat de methode inderdaad tot stand komt in samenwerking met de gewesten.*

Ik heb een verzoek tot interpellatie ingediend over burdensharing. Er is daarover ook een dringende vraag gesteld in de plenaire vergadering. Het Bureau zal uitmaken wanneer dit punt op de agenda komt.

- Het incident is gesloten.

- ne pas risquer de porter préjudice aux objectifs, mesures et actions de notre futur plan air-climat-énergie ;

- dépendre de la conclusion, en amont, d'un accord relatif au "burden sharing".

Concernant ce dernier point, je tiens à préciser que, s'il est évident que l'absence d'accord ne doit pas empêcher les différentes entités fédérale et régionales de prendre d'ores et déjà des mesures s'inscrivant dans le cadre d'une société bas carbone, cet accord reste essentiel dans le respect de nos engagements internationaux et dans la mise en œuvre de certaines politiques, notamment relatives à la production d'énergie en Belgique. C'est pourquoi, en l'absence d'objectifs clairement assignés à chacun en matière d'efficacité énergétique, il ne semble pas pertinent d'aborder les questions relatives à l'avenir du mix énergétique belge dans son ensemble.

Concernant la suite des travaux, il a été convenu de la mise en place d'un groupe de travail restreint autour d'une thématique spécifique, à savoir les interconnexions. Chaque partie mandatera un expert de son choix, spécialiste de la question. La méthodologie, le programme de travail et les questions qui seront traitées restent encore à définir. Il est prévu que le groupe de travail se réunisse une première fois dans le courant de ce mois de juin.

Voilà, tout ce que je suis en mesure de vous dire au sujet de l'état d'avancement de cette concertation interfédérale à ce jour.

Mme la présidente.- La parole est à Mme Huytebroeck.

Mme Evelyne Huytebroeck (Ecolo).- J'espère que la méthodologie qui devrait être développée entre-temps par Mme Marghem le sera effectivement en collaboration avec les Régions.

En ce qui concerne le "burden sharing", j'ai déposé une demande d'interpellation à ce sujet. Une question d'actualité a aussi été posée en séance plénière. Ce sera au Bureau à décider du moment où nous en reparlerons.

- L'incident est clos.

**MONDELINGE VRAAG VAN DE HEER
PIERRE KOMPANY**

**AAN MEVROUW CÉLINE FREMAULT,
MINISTER VAN DE BRUSSELSE
HOOFDSTEDELIJKE REGERING,
BELAST MET HUISVESTING,
LEVENSQUALITEIT, LEEFMILIEU EN
ENERGIE,**

**betreffende "de toepassing van de
ordonnantie van 20 juni 2013 betreffende
het pesticidegebruik".**

Mevrouw de voorzitter.- De heer Kompany heeft het woord.

De heer Pierre Kompany (cdH) (in het Frans).- *Bijna twee jaar geleden keurde het Brussels parlement de ordonnantie betreffende het duurzaam gebruik van pesticiden goed. Daarmee werd een Europese richtlijn van 2009 omgezet in Brusselse wetgeving.*

Het was de bedoeling om het gebruik van schadelijke pesticiden in de mate van het mogelijke in te perken, wat bijzonder aangewezen is in het Brussels Gewest dat erg dicht bevolkt is en tegelijkertijd een grote spreiding van groene ruimtes kent.

Omdat de wijzigingen grote aanpassingen vergen van gebruikers van pesticiden, moet het gewest hen ondersteuning bieden. De overgang moet bovendien gepaard gaan met regeringsbesluiten.

Alles moet tijdig gebeuren, niet alleen om schadelijke gevolgen te vermijden, maar ook om dwangsommen te voorkomen.

Welke maatregelen en besluiten moeten er genomen worden om in overeenstemming te zijn met de Europese richtlijn? Hoe zit het met de timing? Welke middelen heeft de administratie om de toepassing van de ordonnantie af te dwingen? Hoever staan de andere gewesten met de toepassing van de Europese richtlijn?

**QUESTION ORALE DE M. PIERRE
KOMPANY**

**À MME CÉLINE FREMAULT,
MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE
LA RÉGION DE BRUXELLES-
CAPITALE, CHARGÉE DU
LOGEMENT, DE LA QUALITÉ DE VIE,
DE L'ENVIRONNEMENT ET DE
L'ÉNERGIE,**

**concernant "l'application de l'ordonnance
du 20 juin 2013 relative à l'utilisation des
pesticides".**

Mme la présidente.- La parole est à M. Kompany.

M. Pierre Kompany (cdH).- Il y a un peu moins de deux ans, notre assemblée adoptait l'ordonnance du 20 juin 2013 relative à l'utilisation des pesticides compatible avec le développement durable de notre Région. Cette ordonnance avait pour but de transposer une directive européenne de 2009 et de mettre ainsi la Région bruxelloise aux normes européennes en la matière.

L'objectif était d'aller, sur la base des principes de prévention et de précaution, plus loin dans l'encadrement de l'utilisation des pesticides, par les professionnels, mais aussi les non professionnels, pesticides dont les conséquences sur la santé et l'environnement sont très néfastes. Cet encadrement est particulièrement nécessaire en Région bruxelloise vu la densité de l'habitat, l'intrication forte des espaces verts et des espaces habités ainsi que la fréquentation importante des espaces verts par la population qui la caractérise.

Cependant, ces changements demandent un travail d'adaptation énorme pour les utilisateurs de pesticides et celui-ci doit être soutenu par le niveau régional. En outre, cette transition doit également être accompagnée de la prise d'arrêtés par le gouvernement.

Il est impératif que ce défi soit relevé à temps, non seulement en vue de limiter au plus vite les effets néfastes des pesticides, mais également pour ne pas prendre le risque de s'exposer à des astreintes. Dès lors, j'aurai voulu faire le point sur la mise en œuvre de cette ordonnance et l'évolution de

Mevrouw de voorzitter.- Mevrouw Fremault heeft het woord.

Mevrouw Céline Fremault, minister (in het Frans).- *Net zoals het Natura 2000-dossier heeft de afbakening van speciale beschermingszones (SBZ) tijdens de vorige regeerperiode vertraging opgelopen. Ik vrees dan ook dat het gewest opnieuw een aanzienlijke Europese sanctie boven het hoofd hangt.*

De toepassing van de ordonnantie van 20 juni 2013 vergt vier uitvoeringsbesluiten en een gewestelijk programma om het gebruik van pesticiden terug te dringen. Het gaat om:

- een besluit dat bepaalt hoe professionele gebruikers moeten omgaan met gewasbeschermingsmiddelen;

- een besluit dat de principes van geïntegreerde bestrijding vastlegt;

- een besluit dat bepaalt welke opleiding professionele gebruikers moeten volgen om een federale gewasbeschermingslicentie te krijgen;

- een besluit betreffende de voorwaarden en de overgangsprocedure waardoor beheerders van openbare ruimte in bepaalde gevallen gebruik kunnen blijven maken van pesticiden.

Het programma voorziet onder meer in de oprichting van een aparte beheersafdeling bij Leefmilieu Brussel, waardoor de administratie alle middelen heeft om de doelgroepen efficiënt te begeleiden en te informeren.

Er moeten ook nog een aantal zaken in de ordonnantie rechtgezet worden.

l'utilisation des pesticides dans notre Région.

Quels sont les mesures et arrêtés qui doivent être pris pour être en conformité avec l'Europe ? Quels sont ceux qui ont déjà été adoptés ? Quels sont ceux qui doivent encore être pris ? Quel est votre agenda ? Quels sont les moyens dont dispose votre administration pour appliquer de manière efficace l'ordonnance de 2013 ? Où en sont les deux autres Régions dans l'application de la directive européenne ?

Mme la présidente.- La parole est à Mme Fremault.

Mme Céline Fremault, ministre.- Comme pour le dossier de Natura 2000, la désignation des zones spéciales de conservation a pris du retard sous la précédente législature. Je ne vous cache pas ma crainte qu'à l'instar du dossier Natura 2000, notre Région soit sanctionnée par l'Europe qui, depuis le Traité de Lisbonne, applique des amendes importantes.

La directive européenne du 21 octobre 2009 instaurant un cadre d'action communautaire pour parvenir à une utilisation des pesticides compatible avec le développement durable a été transposée dans le droit régional par l'ordonnance du 20 juin 2013. Pour être effective, cette ordonnance doit être complétée par quatre arrêtés d'exécution ainsi que par la réalisation du programme régional de réduction des pesticides.

Les quatre arrêtés qui doivent encore être pris sont les suivants :

- un arrêté qui détermine les modalités de manipulation et de stockage de produits phytopharmaceutiques pour les utilisateurs professionnels ;

- un arrêté qui définit les principes de lutte intégrée ;

- un arrêté relatif à la formation et fixant pour les utilisateurs professionnels des pesticides les modalités de formation et d'examen en vue d'acquiescer la phytoliceance délivrée par l'État fédéral ;

- un arrêté relatif au plan d'application qui fixe les conditions et la procédure de dérogation

Momenteel is alleen het eerste besluit aan zijn wetgevend parcours begonnen. Het gewest heeft vertraging met de drie andere. Ik heb Leefmilieu Brussel opdracht gegeven om daar voorrang aan te geven. De teksten zullen in de loop van de volgende weken in eerste lezing voorgelegd worden aan de regering.

Toen de vorige regering het Gewestelijk programma voor pesticidenreductie in december 2013 goedkeurde, werden er een voltijdse equivalent van niveau A1 en een van niveau B toegevoegd aan de eenmansdienst die het plan moet uitvoeren.

De twee andere gewesten staan verder dan ons. Het Vlaams Gewest beantwoordt bijna volledig aan alle Europese normen en het Waals Gewest moet nog een besluit over de geïntegreerde bestrijding goedkeuren.

Nu moeten we zo veel mogelijk vertraging en een sanctie van het Hof van Justitie van de Europese Unie proberen te vermijden. Ik heb de administratie bevolen om alle middelen aan te wenden om de vertraging van de vorige regeerperiode in te lopen.

Mevrouw de voorzitter.- De heer Kompany heeft het woord.

transitoire qui permet aux gestionnaires d'espaces publics de continuer à appliquer des pesticides sous certaines conditions.

Outre la publication de ces arrêtés, le programme d'action prévoit notamment la création d'un pôle de gestion différenciée au sein de Bruxelles Environnement, donnant à l'administration les outils et les ressources pour encadrer et informer adéquatement les différents publics concernés.

Des modifications de l'ordonnance de 2013 doivent également être adoptées pour corriger certaines erreurs d'écriture et des problèmes identifiés depuis sa mise en œuvre.

Actuellement, seul l'arrêté relatif à la manipulation et au stockage des pesticides a commencé son parcours législatif puisqu'il a été approuvé en première lecture le 12 février 2015 et en seconde lecture, le 21 mai 2015. La Région est en retard pour les trois autres arrêtés. J'ai donné instruction à Bruxelles Environnement de faire avancer ces projets en priorité. Ces textes seront proposés au gouvernement dans les prochaines semaines en première lecture.

Lors de l'adoption du Plan régional pour la réduction des pesticides par le gouvernement précédent en décembre 2013, un équivalent temps plein de niveau A1 et un de niveau B ont été prévus pour renforcer le service chargé de cette matière et qui était composé à l'époque d'une seule personne.

Les deux autres Régions sont beaucoup plus avancées que nous. La Région flamande répond pratiquement à l'ensemble des impératifs européens et la Région wallonne doit encore approuver un arrêté sur la lutte intégrée.

Chez nous, les problèmes sont identifiés. Il convient maintenant de mettre en œuvre les moyens pour limiter autant que possible les retards et éviter une sanction de la Cour de justice de l'Union européenne. J'ai donné instruction à mon administration d'actionner tous les moyens pour rattraper le retard accumulé sous la précédente législature.

Mme la présidente.- La parole est à M. Kompany.

De heer Pierre Kompany (cdH) (in het Frans).- *Ik ben blij dat de minister zich er bewust van is dat er nog heel wat te doen valt, in het bijzonder de opmaak van de vier besluiten. Bovendien geeft ze de administratie daarvoor de nodige middelen en stelt ze zo alles in het werk om een boete te vermijden.*

- *Het incident is gesloten.*

M. Pierre Kompany (cdH).- Je suis satisfait des réponses de la ministre dans la mesure où elle nous dit bien qu'il y a des choses à faire, parmi lesquelles les quatre arrêtés, et qu'elle est prête à les réaliser. Elle donne par ailleurs à l'administration les outils nécessaires pour exécuter ce que nous désirons tous, et surtout nous éviter d'être pénalisés par la Cour de justice de l'Union européenne. C'est très important.

- *L'incident est clos.*
